

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technical Support and E-Warranty Certificate

www.vevor.com/support

LABELING MACHINE

USER MANUAL

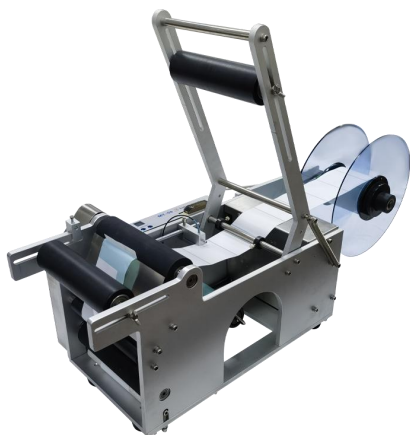
We continue to be committed to provide you tools with competitive price.

"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

LABELING MACHINE



MT-50Alu-V1
MT-50Alu-V2



MT-50SS-V2
MT-50SS-V3

NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

Technical Support and E-Warranty Certificate
www.vevor.com/support

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.



1. Read carefully and understand all **ASSEMBLY AND OPERATION INSTRUCTIONS** before operating.
2. Failure to follow the safety rules and other basic safety precautions may result in serious personal injury.

GENERAL SAFETY RULES

Important reminder

1. Before use, please carefully read the product manual and ensure that you understand and comply with all safety warnings and usage precautions.
2. Do not use this product for other non-designated purposes to avoid unexpected risks.
3. This product is only applicable to users within the specified age group and scope of application. Please strictly comply with relevant age restrictions and warnings.
4. If there are any abnormalities in the product, please stop using it immediately and contact the after-sales service center for consultation or to arrange for repair.

Environmental requirements for use

1. Please use in a dry and well-ventilated environment to avoid extreme environmental conditions such as water activation, high temperature, high humidity, and extremely low temperature.
2. Avoid direct sunlight or contact with fire sources to prevent product damage or fire.
3. Please ensure a stable usage environment and prevent the product from being hit or dropped to avoid damage.

Safety Operation Guidelines

1. Please use a suitable power supply and voltage, and do not use damaged power cords or plugs.
2. When using this product, do not short-circuit circuits or connect

mismatched devices to avoid risks such as electric shock and fire.

3. When foreign objects are found on the surface of the product, please immediately stop using and remove the foreign objects before continuing to use.

4. When using this product continuously for a long time, please rest in good time to avoid excessive fatigue.

Maintenance and upkeep

1. Regularly maintain and clean the product. Before cleaning, please disconnect the power supply and wipe it with a dry cloth. Be careful not to use alcohol, acid or alkali solutions, etc

2. When the product is not in use for a long time, please disconnect the power supply promptly to save energy and extend the product's lifespan.

3. Do not disassemble the product or replace components on your own. If you encounter any malfunctions, please contact the after-sales service center.

Emergency handling measures

1. When there are abnormal situations or accidents with the product, please stop using it as soon as possible.

If overheating, smoking, or abnormal sound are found, please immediately cut off the power supply and contact the after-sales service center.

2. If the product involves an emergency situation that may harm personal safety, please call the emergency rescue number in a timely manner.

Disclaimers

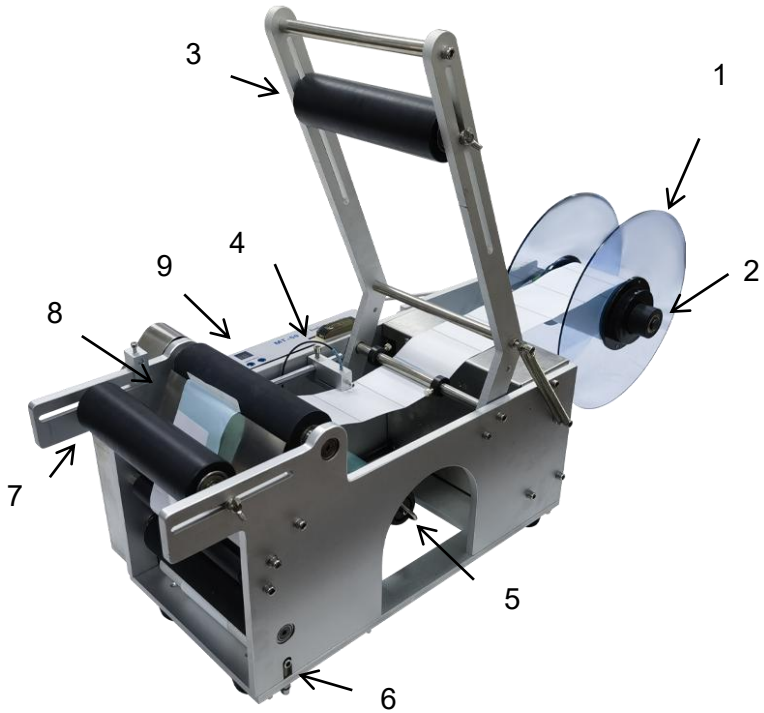
We attach great importance to the safety and quality of our products, but cannot assume responsibility for safety accidents caused by improper use or operation.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

MODEL AND PARAMETERS

Model	MT-50Alu-V1	MT-50Alu-V2	MT-50SS-V2	MT-50SS-V3
Applicable Bottles of Diameter	20-120mm	20-120mm	20-120mm	20-120mm
Label Width	13-150mm	13-150mm	13-150mm	13-150mm
Label Length	25-300mm	25-300mm	25-300mm	25-300mm
Label Roll I.D	>75mm	>75mm	>75mm	>75mm
Label Roll O.D	<300mm	<300mm	<300mm	<300mm
Input	AC 120V 60Hz	AC 230V 50Hz	AC 230V 50Hz	AC 230V 50Hz
Power(Max.)	63W	68W	68W	68W

STRUCTURE DIAGRAM



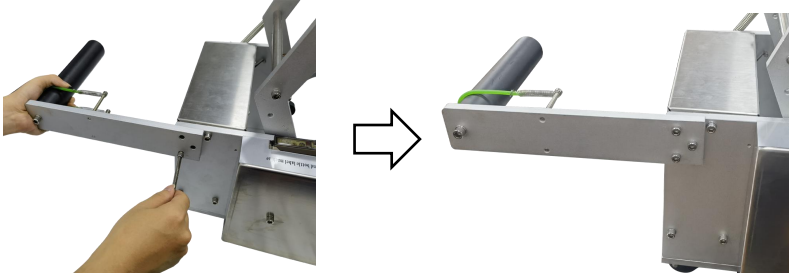
- | | | |
|----------------------------------|-------------------------|-------------------|
| 1.Label Baffle | 2.Label Holder | 3.Press Roll |
| 4.Sensor | 5.Scroll and Paper Clip | 6.Adjustable Bolt |
| 7.Bottle Holder Roller
Button | 8.Stripper Plate | 9.Time Delay |

COMPONENTS

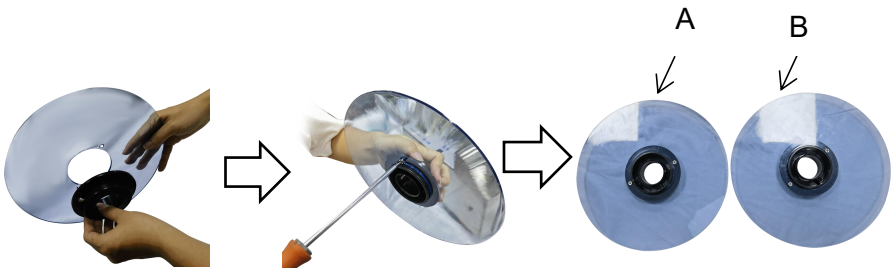
Model Parts	MT-50Alu-V1	MT-50Alu-V2	MT-50SS-V2	MT-50SS-V3
Baffle	×2	×2	×2	×2
Label Holder A	×1	×1	×1	×1
Label Holder B	×1	×1	×1	×1
Power Cord	×1	×1	×1	×1
Micro-switch	×1	×1	×1	×1
Locating Rod	×1	×1	×1	×1
Located Block	×1	×1	×1	×1
Hex Wrench (#6,#5,#4,#3)	×4	×4	×4	×4
Screw (M4×8)	×4	×4	×4	×4
Label Mounting Assembly	×1	×1	×1	×1
User Manual	×1	×1	×1	×1

OPERATING INSTRUCTIONS

1.Remove the screws,install the label mounting assembly and lock it with the removed screws as shown.



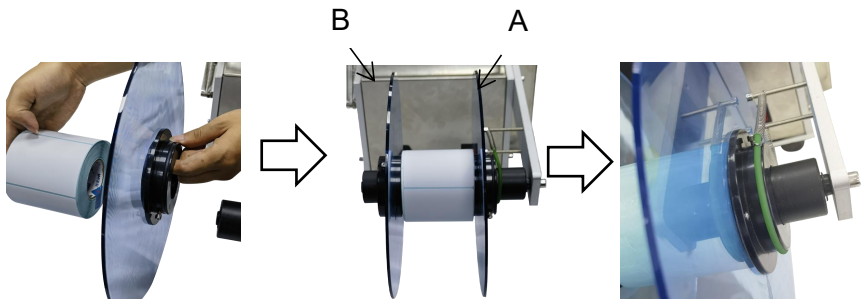
2.Assemble two baffles and label holders(A,B) and fasten with screws (M4*8).



3. Insert the A , B and label roll in turn as shown. Place the green O tape over the label holder A.

Note:1)The bolt on the label holder can be screwed to stop it.

2)The label holder A has a belt groove.



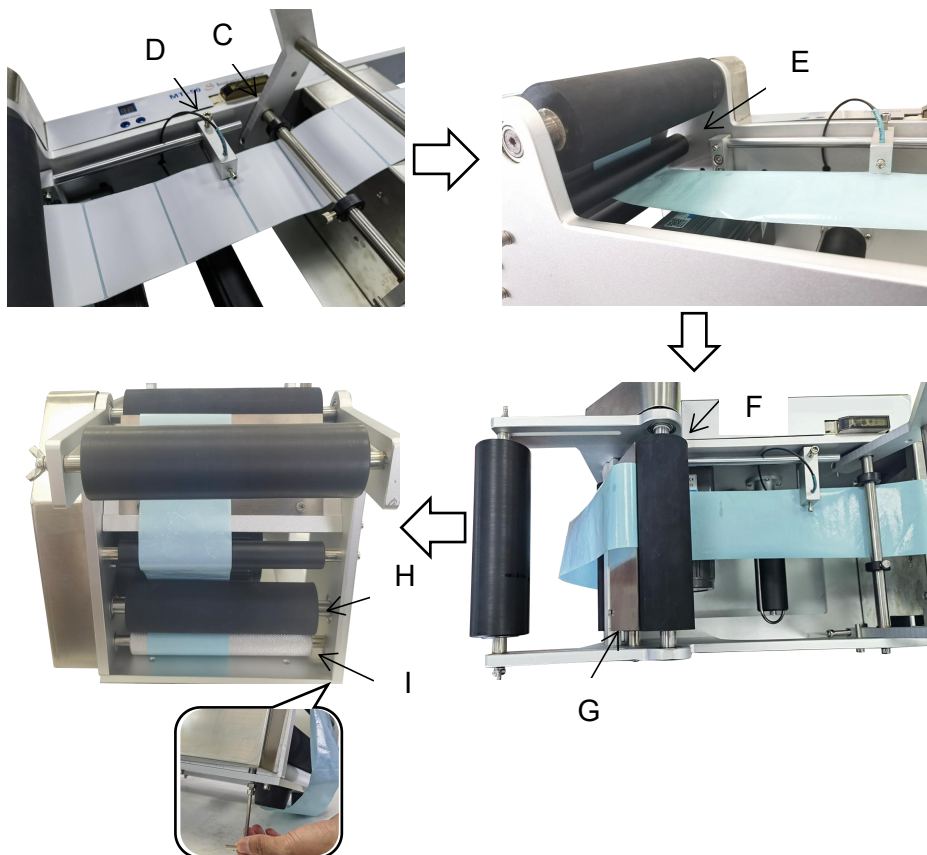
4. Pull the label across C,D,E ,and then across between F and G. Pull the label through C, D, E, then out between F and G, and down through H,I. Finally Wrap the label backing paper tightly around the scroll(J) and attach the paper clip as shown.

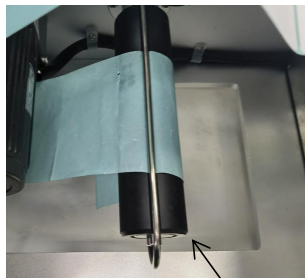
Note:a) The installed labels should be aligned smoothly from the fixed axis to the scroll.(from beginning to end) Otherwise, the label will be easily torn.

b) It is recommended that the label be wrapped around the scroll at least 2 to 3 times.

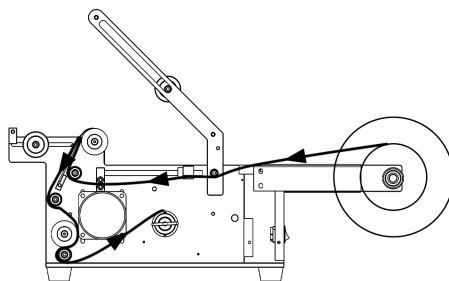
c) Adjust the pairs of limit rings on the rollers (C)so that they guide the label as shown

d) The roller(I) can be loosened to allow the label to pass through. The roller(I) must press the label tightly when working.



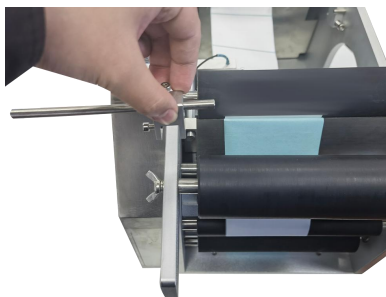


J



Label Paper Route

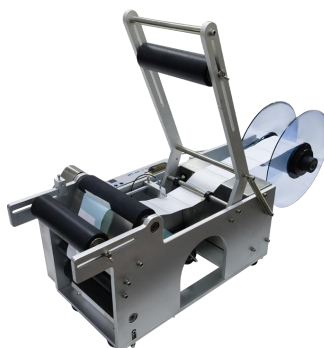
5. Install the locating rod and located block and lock as shown.



6. Insert the power cord as shown.



7. Product assembly completed.



The operating instructions

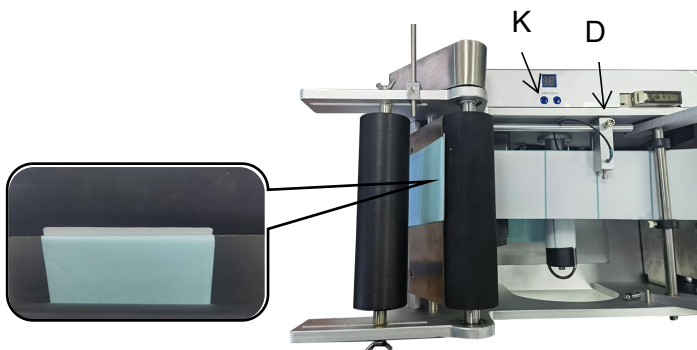
1.Label extension setting

Turn on the machine, slowly press down the press roll,Observe the extension length of the label as shown.

When the label does not come out, adjust the delay(K) until the label comes out.(Note:Please reset to zero before using the delay function.)

Adjust the sensor(D) position according to label extension length-the sensor is adjusted to the left, and the extension length of the label is increased;the sensor is adjusted to the right, and the extension length of the label is reduced.

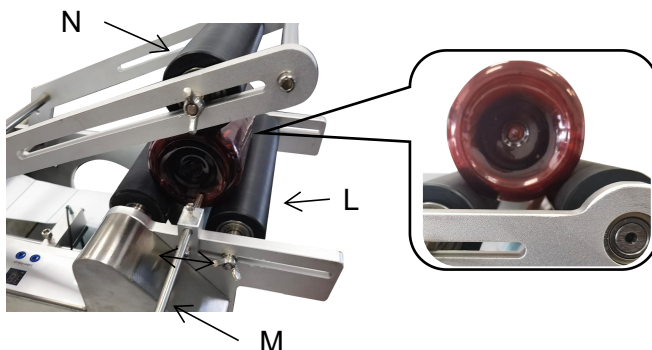
It is recommended that the extension length of the label be 2-3mm.



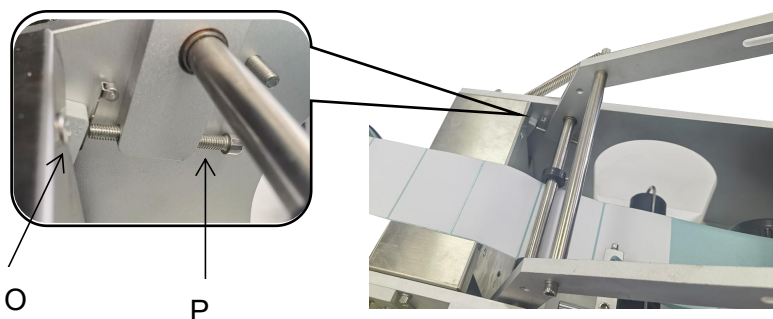
2.Setting of different bottle sizes

1) Place the bottle between two black rollers;Adjust the roller(L) back and forth so that the bottle can be attached to the label.Adjust the locating rod (M)length so that the bottle is in the desired position as shown.

2) Position the press roll (N) so that it is just above the bottle.



3)After the above adjustment, the press roll pressed the bottle, adjust the screw(P) length to just trigger the micro-switch as shown.



Note:If the micro-switch is not triggered, the machine will not start working.

3.After the above installation and adjustment are completed, put on the bottle, press down the pressure roller once to label once.

Note:Make sure the bottles are the same diameter,Having multiple bottles with different diameters can cause poor labeling.

MAINTENANCE

1. Operators must be trained in advance and familiar with the product.
2. Before each use, check that the components are locked and clean.
3. Inspect periodically all parts and accessories and replace them if damaged.
4. Have damaged parts replaced by an authorized service center.
5. Check the nuts periodically and tighten them if they are loose.
6. Please use a soft, clean cloth when cleaning the machine. Do not flush the machine with water or liquid.
7. Please store the product in a dry and ventilated place.
8. The power switch must be turned off before maintenance and cleaning.
9. Turn off the power switch when the product is not in use.
10. Regularly add a small amount of grease to the rotating parts.



Fuse

If the fuse is damaged, replace it as shown.

TROUBLESHOOTING

Problem	Possible Cause	Possible Solution
The label didn't come out	The micro-switch won't trigger	Adjust the trigger screw length.
	The micro-switch is damaged	Replace the micro-switch
	The press roll slipped on the bottle	Re-lock the press roll
	The power switch is not turned on.	Turn on the power
Label continuous out	The label didn't pass through the sensor	Adjust the label through the sensor
	Sensor failure	Replace new sensor.
Labels are not evenly attached.	The reserved label is too long.	Shorten the reserved label length.
	There are chips on the surface of the bottle.	Clean bottle surface.
	The roller did not press down on the bottle.	Press the roller properly.
The label is slanted	The label roll wobbles.	Readjust the label baffle and lock it.
	The stripper plate is not locked.	Lock the stripper plate.
	The surface of the bottle is dirty or wet.	Clean the bottle or replace the clean bottle.

Address: Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi
Shanghai

Imported to AUS: SIHAO PTY LTD, 1 ROKEVA STREETEASTWOOD
NSW 2122 Australia

Imported to USA: Sanven Technology Ltd, Suite 250, 9166 Anaheim
Place, Rancho Cucamonga, CA 91730

EC	REP
-----------	------------

SHUNSHUN GmbH
Römeräcker 9 Z2021, 76351
Linkenheim-Hochstetten, Germany

UK	REP
-----------	------------

Pooledas Group Ltd
Unit 5 Albert Edward House, The
Pavilions Preston, United Kingdom

Made In China

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technical Support and E-Warranty Certificate

www.vevor.com/support

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Assistance technique et certificat de garantie

électronique www.vevor.com/support

MACHINE D'ÉTIQUETAGE

MANUEL DE L'UTILISATEUR

Nous continuons à nous engager à vous fournir des outils à des prix compétitifs.

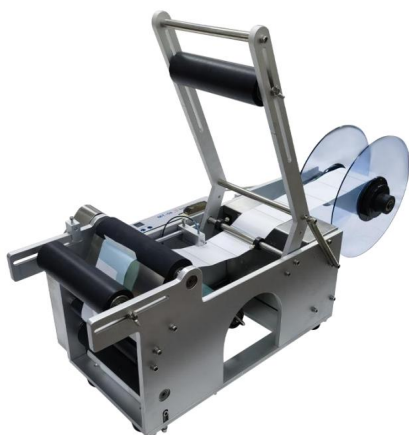
"Économisez la moitié", "Moitié prix" ou toute autre expression similaire que nous utilisons ne représente qu'une estimation des économies dont vous pourriez bénéficier en achetant certains outils chez nous par rapport aux grandes marques et ne signifie pas nécessairement couvrir toutes les catégories d'outils proposés. par nous.

Nous vous rappelons de bien vouloir vérifier attentivement lorsque vous passez une commande chez nous si vous économisez réellement la moitié par rapport aux grandes marques.

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

MACHINE D'ÉTIQUETAGE



MT-50Alu-V1

MT-50Alu-V2



MT-50SS-V2

MT-50SS-V3

BESOIN D'AIDE? CONTACTEZ-NOUS!

Vous avez des questions sur les produits ? Besoin d'une assistance technique ?
N'hésitez pas

à nous contacter : Support technique et certificat de garantie
électronique www.vevor.com/support

Il s'agit des instructions originales, veuillez lire attentivement toutes les instructions du manuel avant de l'utiliser. VEVOR se réserve une interprétation claire de notre manuel d'utilisation. L'apparence du produit dépend du produit que vous avez reçu. Veuillez nous pardonner que nous ne vous informons plus s'il y a des mises à jour technologiques ou logicielles sur notre produit.



1. Lisez attentivement et comprenez tout le MONTAGE ET LE FONCTIONNEMENT INSTRUCTIONS avant d'utiliser.
2. Le non-respect des règles de sécurité et des autres précautions de sécurité de base peut entraîner des blessures graves.

RÈGLES GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ

Rappel important

1. Avant utilisation, veuillez lire attentivement le manuel du produit et vous assurer que vous comprenez et respectez tous les avertissements de sécurité et d'utilisation précautions.
2. N'utilisez pas ce produit à d'autres fins non désignées pour éviter des risques inattendus.
3. Ce produit s'applique uniquement aux utilisateurs du groupe d'âge spécifié et le champ d'application. Veuillez respecter strictement l'âge concerné restrictions et avertissements.
4. S'il y a des anomalies dans le produit, veuillez cesser de l'utiliser immédiatement et contactez le centre de service après-vente pour consultation ou pour organiser la réparation.

Exigences environnementales d'utilisation

1. Veuillez utiliser dans un environnement sec et bien ventilé pour éviter les températures extrêmes. Conditions environnementales telles que l'activation de l'eau, haute température, haute humidité et température extrêmement basse.
2. Évitez la lumière directe du soleil ou tout contact avec des sources d'incendie pour empêcher le produit dommages ou incendie.
3. Veuillez garantir un environnement d'utilisation stable et empêcher le produit de être frappé ou laissé tomber pour éviter tout dommage.

Directives d'exploitation de sécurité

1. Veuillez utiliser une alimentation et une tension appropriées, et ne pas utiliser cordons d'alimentation ou fiches endommagés.
2. Lorsque vous utilisez ce produit, ne court-circuitiez pas les circuits et ne connectez pas

appareils dépareillés pour éviter les risques tels que les chocs électriques et les incendies.

3. Lorsque des objets étrangers sont trouvés sur la surface du produit, veuillez arrêter immédiatement d'utiliser et retirez les corps étrangers avant de continuer à utiliser.

4. Lorsque vous utilisez ce produit en continu pendant une longue période, reposez-vous bien le temps d'éviter une fatigue excessive.

Entretien et maintenance

1. Entretenez et nettoyez régulièrement le produit. Avant le nettoyage, veuillez débrancher l'alimentation électrique et essuyez-la avec un chiffon sec. Attention à ne pas utiliser des solutions alcooliques, acides ou alcalines, etc.

2. Lorsque le produit n'est pas utilisé pendant une longue période, veuillez débrancher le Alimentation électrique rapidement pour économiser de l'énergie et prolonger la durée de vie du produit.

3. Ne démontez pas le produit et ne remplacez pas les composants vous-même. Si vous rencontrez des dysfonctionnements, merci de contacter le service après-vente centre.

Mesures de gestion d'urgence

1. En cas de situations anormales ou d'accidents avec le produit, veuillez cesser de l'utiliser dès que possible.

En cas de surchauffe, de fumée ou de bruit anormal, veuillez immédiatement coupez l'alimentation électrique et contactez le centre de service après-vente.

2. Si le produit implique une situation d'urgence susceptible de nuire aux personnes sécurité, veuillez appeler le numéro de secours d'urgence en temps opportun.

Avis de non-responsabilité

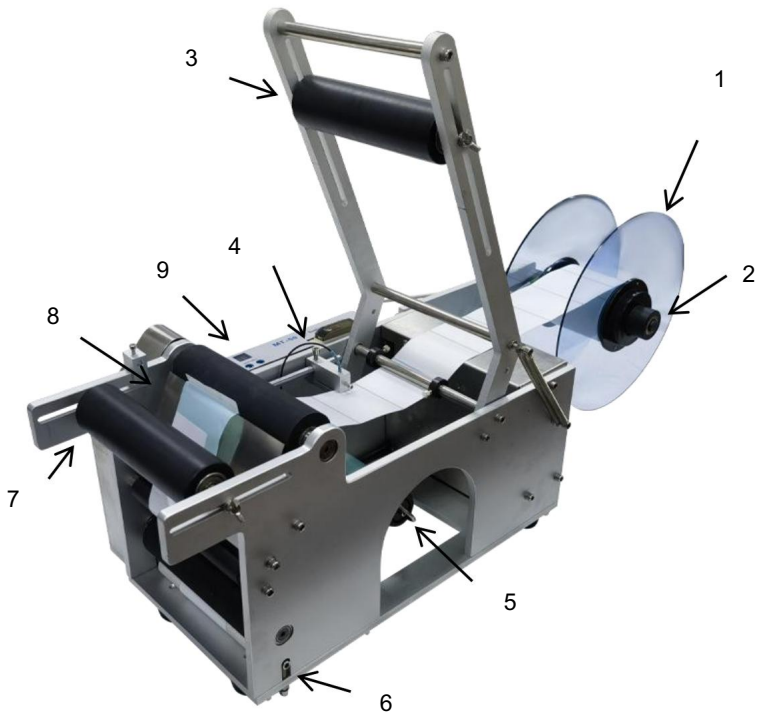
Nous attachons une grande importance à la sécurité et à la qualité de nos produits, mais ne peut assumer la responsabilité des accidents de sécurité causés par une mauvaise utilisation ou opération.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

MODÈLE ET PARAMÈTRES

Modèle	MT-50Alu-V1	MT-50Alu-V2	MT-50SS-V2	MT-50SS-V3
En vigueur Bouteilles de Diamètre	20-120mm	20-120mm	20-120mm	20-120mm
Largeur de l'étiquette	13-150mm	13-150mm	13-150mm	13-150mm
Longueur de l'étiquette 25-300 mm		25-300mm	25-300mm	25-300mm
ID du rouleau d'étiquettes > 75 mm		>75mm	>75mm	>75mm
Rouleau d'étiquettes DO	<300mm	<300mm	<300mm	<300mm
Saisir	C.A. 120 V 60Hz	C.A. 230 V 50Hz	C.A. 230 V 50Hz	C.A. 230 V 50Hz
Puissance (Max.)	63W	68W	68W	68W

SCHÉMA DE STRUCTURE



1. Déflecteur d'étiquette

4. Capteur

7. Rouleau porte-bouteille
Bouton

2. Porte-étiquette

5. Parchemin et trombone
8. Plaque de décapage

3. Appuyez sur le rouleau

6. Boulon réglable

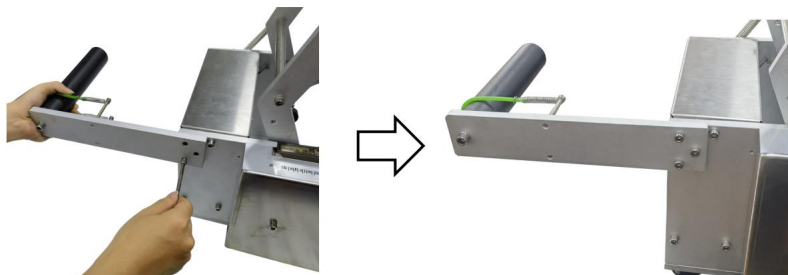
9. Délai

COMPOSANTS

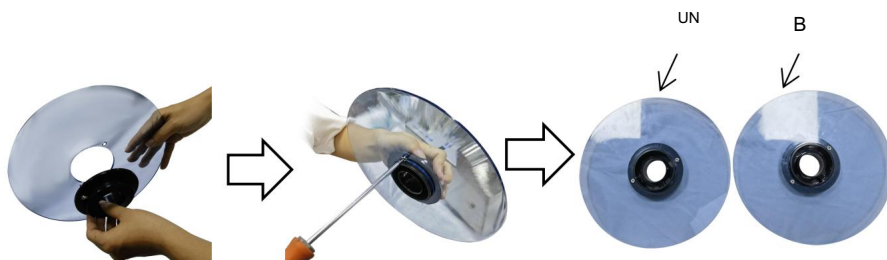
Modèle les pièces	MT-50Alu-V1	MT-50Alu-V2	MT-50SS-V2	MT-50SS-V3
Baffle	×2	×2	×2	×2
Porte-étiquette A	×1	×1	×1	×1
Porte-étiquette B	×1	×1	×1	×1
Cordon d'alimentation	×1	×1	×1	×1
Micro-interrupteur	×1	×1	×1	×1
Tige de localisation	×1	×1	×1	×1
Bloc situé	×1	×1	×1	×1
Clé hexagonale #6,#5,#4,#3	×4	×4	×4	×4
Vis (M4 × 8)	×4	×4	×4	×4
Montage d'étiquettes Assemblée	×1	×1	×1	×1
Manuel de l'Utilisateur	×1	×1	×1	×1

MODE D'EMPLOI

1. Retirez les vis, installez l'ensemble de montage de l'étiquette et verrouillez-le avec le vis retirées comme indiqué.



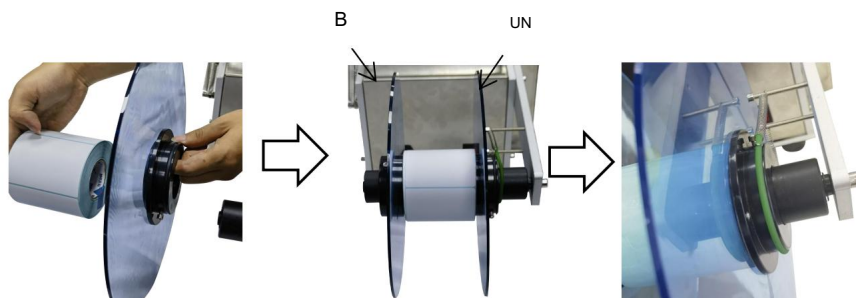
2. Assemblez deux déflecteurs et porte-étiquettes (A, B) et fixez-les avec des vis (M4*8).



3. Insérez le A , B et le rouleau d'étiquettes tour à tour, comme indiqué. Placez le ruban O vert sur le porte-étiquette A.

Remarque : 1) Le boulon du porte-étiquette peut être vissé pour l'arrêter.

2) Le porte-étiquette A possède une rainure pour courroie.



4. Tirez l'étiquette sur C, D, E, puis entre F et G.

Tirez l'étiquette à travers C, D, E, puis sortez entre F et G, et vers le bas.

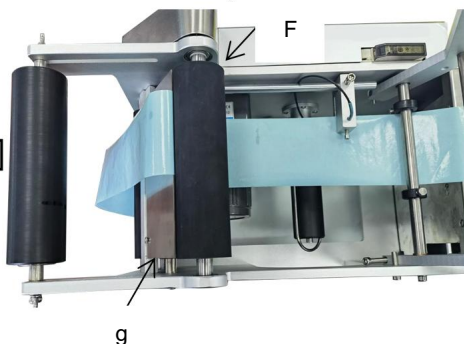
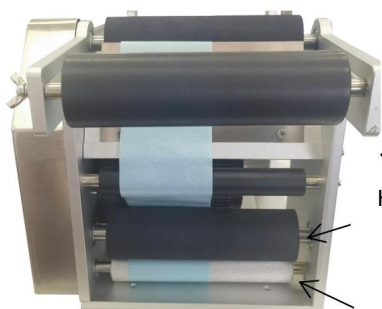
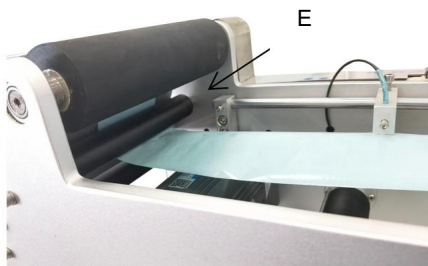
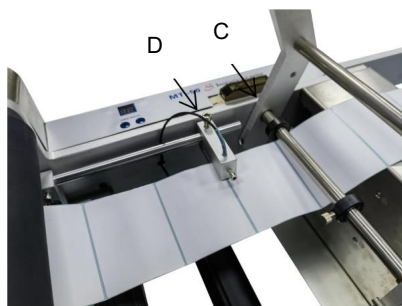
à travers H,I. Enfin, enroulez fermement le papier support de l'étiquette autour du faites défiler (J) et fixez le trombone comme indiqué.

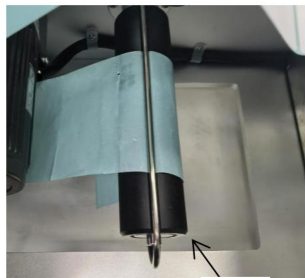
Remarque : a) Les étiquettes installées doivent être alignées en douceur par rapport à l'axe fixe. au défilement. (du début à la fin) Sinon, l'étiquette se déchirera facilement. b) Il est recommandé que l'étiquette soit enroulée autour du rouleau au moins 2 à 3 fois.

c) Ajustez les paires d'anneaux de fin de course sur les rouleaux (C) pour qu'ils guident le étiquette comme indiqué

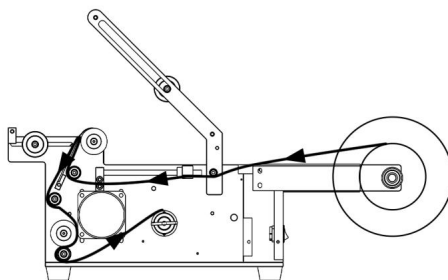
d) Le rouleau (I) peut être desserré pour permettre le passage de l'étiquette.

Le rouleau (I) doit appuyer fermement sur l'étiquette lors du travail.



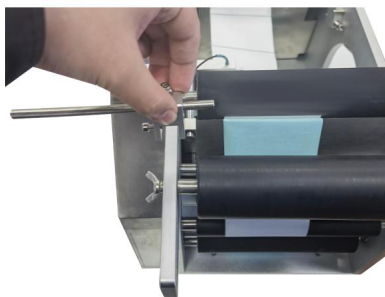


J.



Itinéraire du papier pour étiquettes

5. Installez la tige de localisation , le bloc localisé et verrouillez-le comme indiqué.



6. Insérez le cordon d'alimentation comme indiqué. 7. Assemblage du produit terminé.



Le mode d'emploi

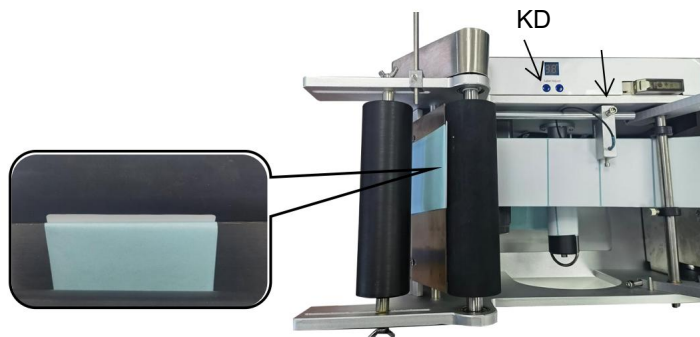
1. Réglage de l'extension de

l'étiquette Allumez la machine, appuyez lentement sur le rouleau de presse, observez la longueur d'extension de l'étiquette comme indiqué.

Lorsque l'étiquette ne sort pas, réglez le délai (K) jusqu'à ce que l'étiquette sort. (Remarque : veuillez remettre à zéro avant d'utiliser la fonction de retard.)

Ajustez la position du capteur (D) en fonction de la longueur de l'extension de l'étiquette. le capteur est ajusté vers la gauche et la longueur d'extension de l'étiquette est augmentée ; le capteur est ajusté vers la droite et la longueur d'extension de l'étiquette est réduite.

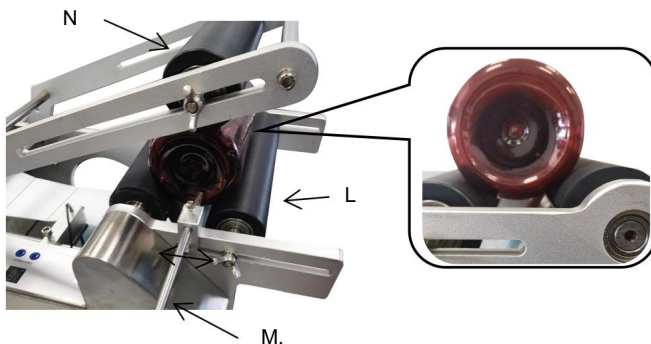
Il est recommandé que la longueur d'extension de l'étiquette soit de 2 à 3 mm.



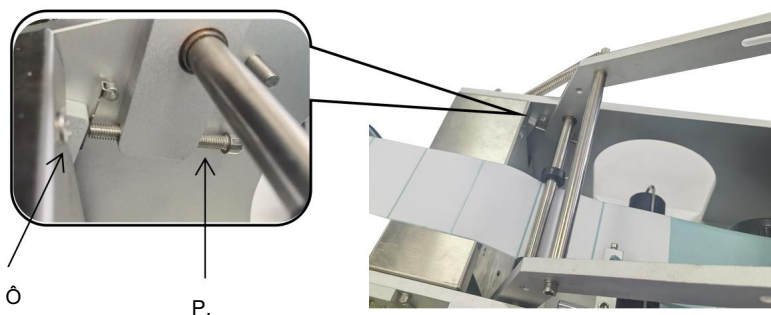
2. Réglage de différentes tailles de bouteilles

1) Placez la bouteille entre deux rouleaux noirs ; Ajustez le rouleau (L) d'avant en arrière pour que la bouteille puisse être fixée à l'étiquette. Ajustez la longueur de la tige de localisation (M) pour que la bouteille soit dans la position souhaitée, comme indiqué.

2) Positionnez le rouleau presseur (N) de manière à ce qu'il se trouve juste au-dessus de la bouteille.



3) Après le réglage ci-dessus, le rouleau de presse a appuyé sur la bouteille, ajustez le longueur de la vis (P) pour déclencher simplement le micro-interrupteur comme indiqué.



Remarque : si le micro-interrupteur n'est pas déclenché, la machine ne commencera pas à fonctionner.

3. Une fois l'installation et le réglage ci-dessus terminés, mettez le bouteille, appuyez une fois sur le rouleau presseur pour étiqueter une fois.

Remarque : assurez-vous que les bouteilles ont le même diamètre et qu'elles en ont plusieurs. des bouteilles de diamètres différents peuvent entraîner un mauvais étiquetage.

ENTRETIEN

1. Les opérateurs doivent être formés à l'avance et familiarisés avec le produit.
2. Avant chaque utilisation, vérifiez que les composants sont verrouillés et propres.
3. Inspectez périodiquement toutes les pièces et accessoires et remplacez-les si endommagé.
4. Faites remplacer les pièces endommagées par un centre de service agréé.
5. Vérifiez périodiquement les écrous et serrez-les s'ils sont desserrés.
6. Veuillez utiliser un chiffon doux et propre lors du nettoyage de la machine. Ne pas rincer la machine avec de l'eau ou du liquide.
7. Veuillez stocker le produit dans un endroit sec et aéré.
8. L'interrupteur d'alimentation doit être éteint avant l'entretien et le nettoyage.
9. Éteignez l'interrupteur d'alimentation lorsque le produit n'est pas utilisé.
10. Ajoutez régulièrement une petite quantité de graisse sur les pièces rotatives.



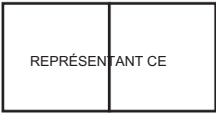
Fusible

Si le fusible est endommagé, remplacez-le comme indiqué.

DÉPANNAGE

Problème	Cause possible	Solution possible
L'étiquette n'est pas venue dehors	Le micro-interrupteur ne fonctionne pas déclenchement	Ajustez la vis de déclenchement longueur.
	Le micro-interrupteur est endommagé	Remplacer le micro-interrupteur
	Le rouleau de presse a glissé la bouteille	Reverrouillez le rouleau de presse
	L'interrupteur d'alimentation n'est pas allumé.	Allumer l'appareil
Sortie continue de l'étiquette	Le label n'a pas passé à travers le capteur	Ajustez l'étiquette à travers le capteur
	Panne du capteur	Remplacez le nouveau capteur.
Les étiquettes ne sont pas uniformes ci-joint.	L'étiquette réservée l'est aussi long.	Raccourcir le réservé longueur de l'étiquette.
	Il y a des jetons sur le surface de la bouteille.	Nettoyer la surface de la bouteille.
	Le rouleau n'a pas appuyé sur la bouteille.	Appuyez correctement sur le rouleau.
L'étiquette est inclinée	Le rouleau d'étiquettes vacille.	Réajuster le déflecteur d'étiquettes et verrouillez-le.
	La plaque de dévêtissage n'est pas fermé à clé.	Verrouillez la plaque de dévêtissage.
	La surface de la bouteille est sale ou mouillé.	Nettoyez la bouteille ou remplacez la bouteille propre.

AdresseBaoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi
Shanghai
Importé en Australie : SIHAO PTY LTD, 1 ROKEVA STREETESTWOOD
NSW 2122 Australie
Importé aux États-Unis : Sanven Technology Ltd, Suite 250, 9166 Anaheim
Lieu, Rancho Cucamonga, CA 91730



SHUNSHUN GmbH
Römeräcker 9 Z2021, 76351
Linkenheim-Hochstetten, Allemagne



Groupe Pooledas Ltd
Unité 5 Maison Albert Edward, La
Pavillons Preston, Royaume-Uni

Fabriqué en Chine



Assistance technique et certificat de garantie
électronique www.vevor.com/support

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technischer Support und E-Garantie-zertifikat

www.vevor.com/support

BESCHRIFTUNGSMASCHINE

BENUTZERHANDBUCH

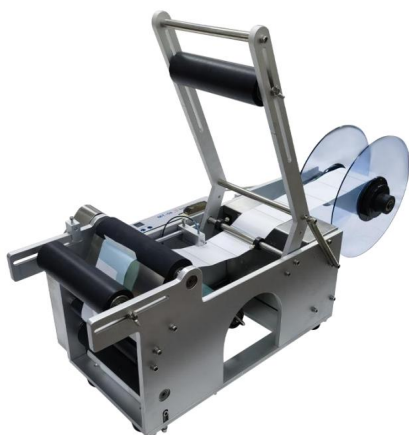
Wir sind weiterhin bestrebt, Ihnen Werkzeuge zu wettbewerbsfähigen Preisen anzubieten.

„Sparen Sie die Hälfte“, „Halber Preis“ oder andere ähnliche von uns verwendete Ausdrücke stellen nur eine Schätzung der Einsparungen dar, die Sie durch den Kauf bestimmter Werkzeuge bei uns im Vergleich zu den großen Top-Marken erzielen könnten, und bedeuten nicht unbedingt, dass alle angebotenen Werkzeugkategorien abgedeckt werden von uns. Bitte prüfen Sie bei Ihrer Bestellung sorgfältig, ob Sie im Vergleich zu den Top-Marken tatsächlich die Hälfte sparen.

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

BESCHRIFTUNGSMASCHINE



MT-50Alu-V1

MT-50Alu-V2



MT-50SS-V2

MT-50SS-V3

BRAUCHEN SIE HILFE? KONTAKTIERE UNS!

Haben Sie Fragen zum Produkt? Benötigen Sie technische Unterstützung? Bitte kontaktieren

Sie uns: **Technischer Support und E-Garantie-zertifikat**
www.vevor.com/support

Dies ist die Originalanleitung. Bitte lesen Sie alle Bedienungsanleitungen sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen. VEVOR behält sich eine klare Auslegung unserer Bedienungsanleitung vor. Das Aussehen des Produkts hängt von dem Produkt ab, das Sie erhalten haben. Bitte entschuldigen Sie, dass wir Sie nicht erneut informieren, wenn es zu unserem Produkt technische oder Software-Updates gibt.



1. Lesen Sie alle **Anweisungen zur MONTAGE UND BEDIENUNG** sorgfältig durch und machen Sie sich mit ihnen vertraut **Anweisungen** vor der Inbetriebnahme.

2. Die Nichtbeachtung der Sicherheitsregeln und anderer grundlegender Sicherheitsvorkehrungen kann dazu führen kann zu schweren Personenschäden führen.

ALLGEMEINE SICHERHEITSBESTIMMUNGEN

Wichtige Erinnerung

1. Bitte lesen Sie vor dem Gebrauch das Produkthandbuch sorgfältig durch und stellen Sie sicher, dass Sie verstehen und befolgen alle Sicherheitswarnungen und Verwendungshinweise Vorsichtsmaßnahmen.

2. Verwenden Sie dieses Produkt nicht für andere, nicht vorgesehene Zwecke, um dies zu vermeiden unerwartete Risiken.

3. Dieses Produkt gilt nur für Benutzer innerhalb der angegebenen Altersgruppe und Anwendungsbereich. Bitte beachten Sie unbedingt das entsprechende Alter Einschränkungen und Warnungen.

4. Wenn das Produkt Auffälligkeiten aufweist, verwenden Sie es bitte nicht mehr sofort und wenden Sie sich für eine Beratung oder an das Kundendienstzentrum eine Reparatur veranlassen.

Umweltanforderungen für die Nutzung

1. Bitte in einer trockenen und gut belüfteten Umgebung verwenden, um extreme Temperaturen zu vermeiden Umgebungsbedingungen wie Wasseraktivierung, hohe Temperatur, hoch Luftfeuchtigkeit und extrem niedrige Temperaturen.

2. Vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung oder Kontakt mit Feuerquellen, um Produktschäden zu vermeiden Schäden oder Feuer verursacht werden.

3. Bitte sorgen Sie für eine stabile Nutzungsumgebung und verhindern Sie, dass das Produkt beschädigt wird Stößen oder Stürzen ausgesetzt werden, um Schäden zu vermeiden.

Sicherheitsrichtlinien für den Betrieb

1. Bitte verwenden Sie ein geeignetes Netzteil und eine geeignete Spannung und verwenden Sie es nicht beschädigte Netzkabel oder Stecker.

2. Schließen Sie bei der Verwendung dieses Produkts keine Stromkreise kurz und schließen Sie keine Verbindungen an

nicht übereinstimmende Geräte, um Risiken wie Stromschlag und Feuer zu vermeiden.

3. Wenn Fremdkörper auf der Oberfläche des Produkts gefunden werden, bitte

Stellen Sie die Verwendung sofort ein und entfernen Sie die Fremdkörper, bevor Sie mit der Verwendung fortfahren
verwenden.

4. Wenn Sie dieses Produkt längere Zeit ununterbrochen verwenden, ruhen Sie sich bitte gut aus
Zeit, übermäßige Ermüdung zu vermeiden.

Wartung und Instandhaltung

1. Warten und reinigen Sie das Produkt regelmäßig. Bitte vor der Reinigung

Trennen Sie die Stromversorgung und wischen Sie sie mit einem trockenen Tuch ab. Sei vorsichtig um nicht

Verwenden Sie Alkohol, Säure- oder Alkalilösungen usw

2. Wenn das Produkt längere Zeit nicht verwendet wird, trennen Sie es bitte vom Stromnetz

Schalten Sie die Stromversorgung umgehend ein, um Energie zu sparen und die Lebensdauer des Produkts zu verlängern.

3. Zerlegen Sie das Produkt nicht und tauschen Sie keine Komponenten selbst aus. Wenn

Sollten Störungen auftreten, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst
Center.

Maßnahmen zur Notfallbehandlung

1. Wenn es zu ungewöhnlichen Situationen oder Unfällen mit dem Produkt kommt, stellen Sie die Verwendung
des Produkts bitte so schnell wie möglich ein.

Wenn Überhitzung, Rauchen oder ungewöhnliche Geräusche festgestellt werden, informieren Sie das Gerät bitte umgehend
Unterbrechen Sie die Stromversorgung und wenden Sie sich an das Kundendienstzentrum.

2. Wenn es sich bei dem Produkt um eine Notsituation handelt, die zu Personenschäden führen kann

Aus Sicherheitsgründen rufen Sie bitte rechtzeitig die Notrufnummer an.

Haftungsausschluss

Wir legen großen Wert auf die Sicherheit und Qualität unserer Produkte, aber

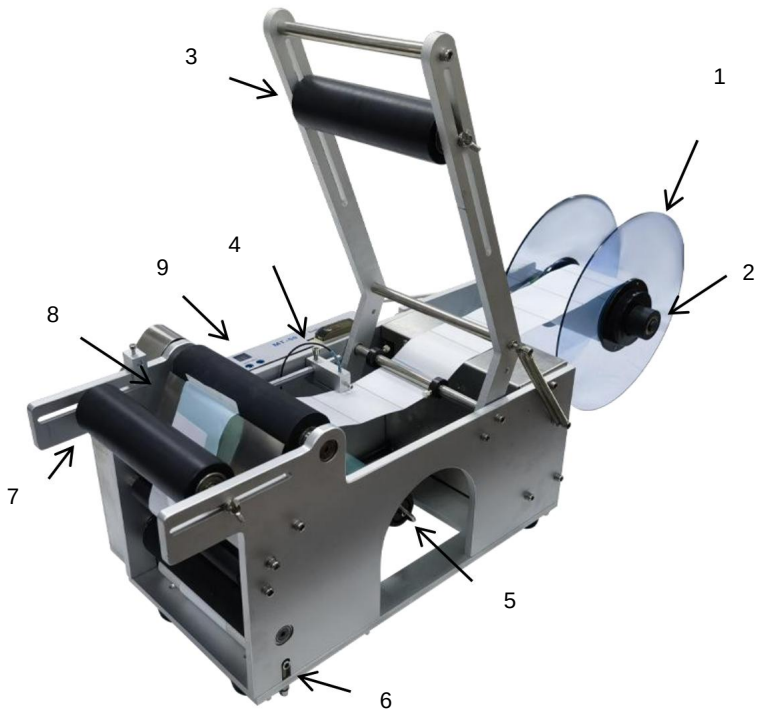
kann keine Verantwortung für Sicherheitsunfälle übernehmen, die durch unsachgemäßen Gebrauch verursacht werden
oder Betrieb.

ANLEITUNG AUFBEWAHREN

MODELL UND PARAMETER

Modell	MT-50Alu-V1	MT-50Alu-V2	MT-50SS-V2	MT-50SS-V3
Anwendbar Flaschen von Durchmesser	20-120mm	20-120mm	20-120mm	20-120mm
Etikettenbreite	13–150 mm	13–150 mm	13–150 mm	13–150 mm
Etikettenlänge 25–300 mm		25–300 mm	25–300 mm	25–300 mm
Etikettenrollen-ID > 75 mm		>75mm	>75mm	>75mm
Etikettenrolle OD	<300mm	<300mm	<300mm	<300mm
Eingang	Wechselstrom 120 V 60Hz	Wechselstrom 230V 50Hz	Wechselstrom 230V 50Hz	Wechselstrom 230V 50Hz
Leistung max.)	63W	68W	68W	68W

STRUKTURDIAGRAMM



1.Label-Schallwand

4.Sensor

7. Flaschenhalterrolle
Taste

2. Etikettenhalter

5.Rolle und Büroklammer

8.Abstreifplatte

3.Drücken Sie die Rolle

6.Verstellbarer Bolzen

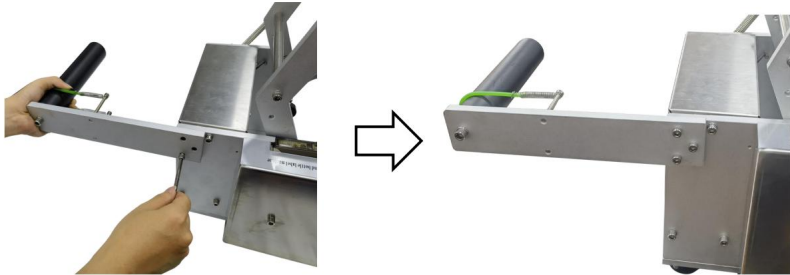
9. Zeitverzögerung

KOMPONENTEN

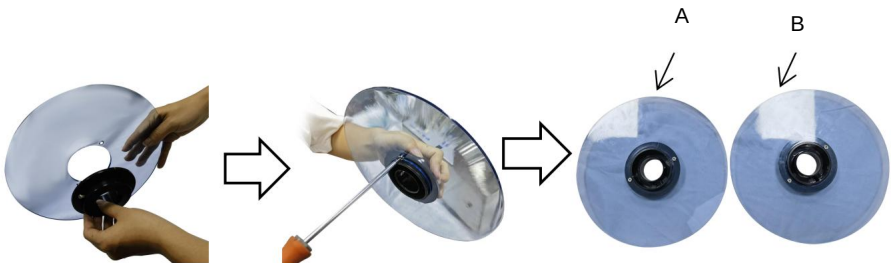
Teile \ Modell	MT-50Alu-V1	MT-50Alu-V2	MT-50SS-V2	MT-50SS-V3
Schallwand	×2	×2	×2	×2
Etikettenhalter A	×1	×1	×1	×1
Etikettenhalter B	×1	×1	×1	×1
Netzkabel	×1	×1	×1	×1
Mikroschalter	×1	×1	×1	×1
Ortungsstange	×1	×1	×1	×1
Gelegener Block	×1	×1	×1	×1
Sechskantschlüssel (#6,#5,#4,#3)	×4	×4	×4	×4
Schraube (M4×8)	×4	×4	×4	×4
Etikettenmontage Montage	×1	×1	×1	×1
Benutzerhandbuch	×1	×1	×1	×1

BEDIENUNGSANLEITUNG

1. Entfernen Sie die Schrauben, installieren Sie die Etikettenmontagebaugruppe und verriegeln Sie sie mit dem Schrauben wie abgebildet entfernt.



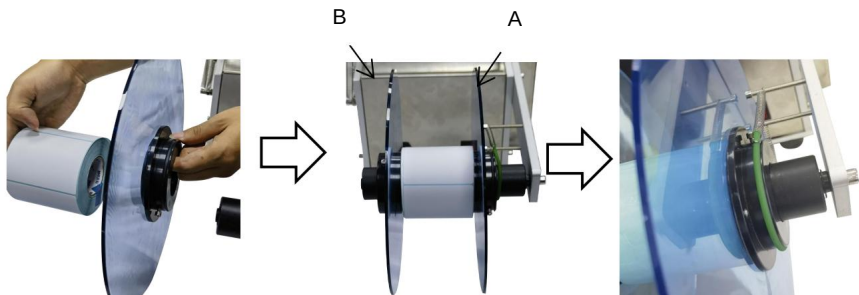
2. Bauen Sie zwei Leitbleche und Etikettenhalter (A, B) zusammen und befestigen Sie sie mit Schrauben (M4*8).



3. Setzen Sie das A ein , B und die Etikettenrolle nacheinander wie abgebildet. Legen Sie das grüne O-Band darüber Etikettenhalter A.

Hinweis: 1) Der Bolzen am Etikettenhalter kann festgeschraubt werden, um ihn zu stoppen.

2) Der Etikettenhalter A verfügt über eine Riemennut.



4. Ziehen Sie das Etikett über C, D, E und dann zwischen F und G.

Ziehen Sie das Etikett durch C, D, E, dann zwischen F und G heraus und nach unten durch H,I. Wickeln Sie abschließend das Trägerpapier des Etiketts fest um das Etikett Scrollle (J) und befestige die Büroklammer wie gezeigt.

Hinweis:a) Die installierten Etiketten sollten gleichmäßig von der festen Achse ausgerichtet sein bis zur Schriftrolle. (vom Anfang bis zum Ende) Andernfalls kann das Etikett leicht zerrissen werden.

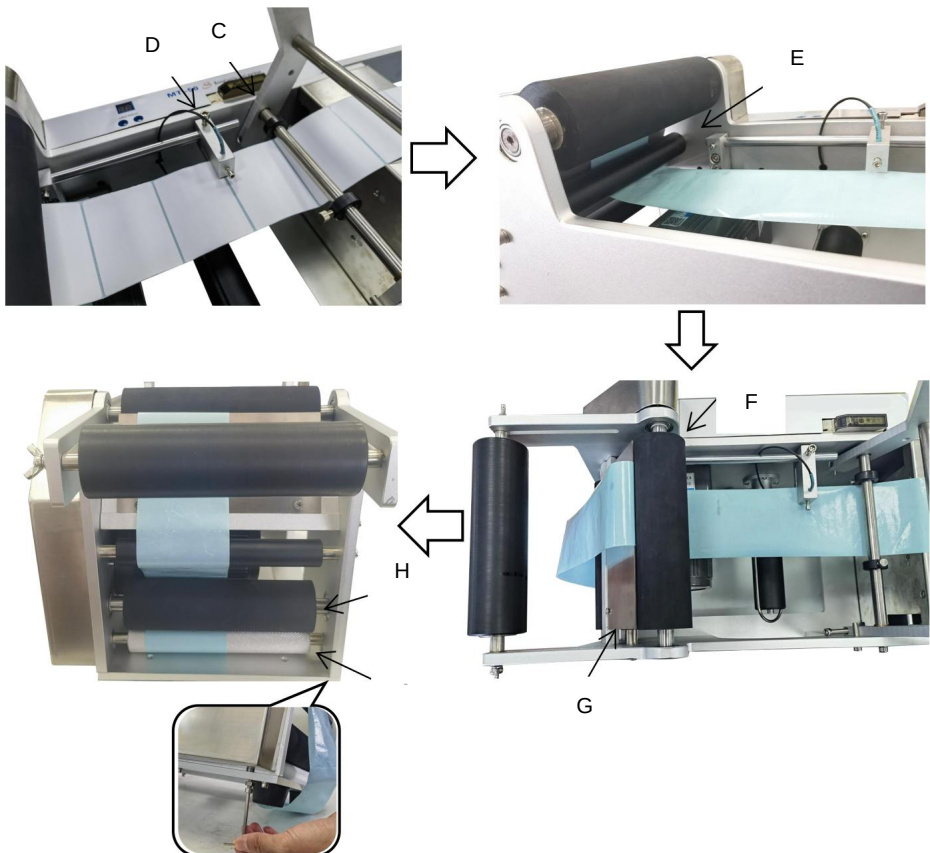
b) Es wird empfohlen, das Etikett mindestens 2 Mal um die Schriftrolle zu wickeln bis 3 mal.

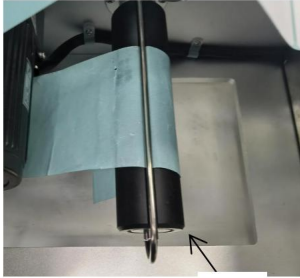
c) Passen Sie die Begrenzungsringpaare an den Rollen (C) so an, dass sie die Führung führen

Etikett wie abgebildet anbringen

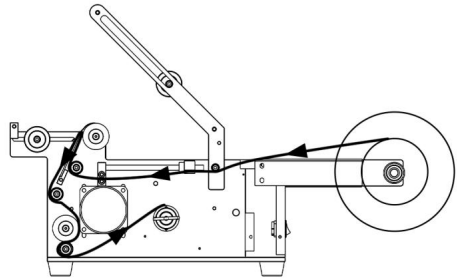
d) Die Rolle (I) kann gelockert werden, damit das Etikett hindurchlaufen kann.

Die Rolle (I) muss beim Arbeiten fest auf das Etikett drücken.



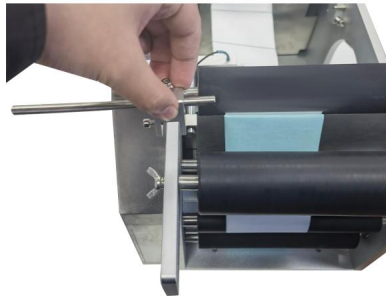


J



Etikettenpapierroute

5. Installieren Sie die Positionierungsstange und den Positionierungsblock und verriegeln Sie sie wie gezeigt.



6. Stecken Sie das Netzkabel wie abgebildet ein. 7. Produktmontage abgeschlossen.



Die Bedienungsanleitung

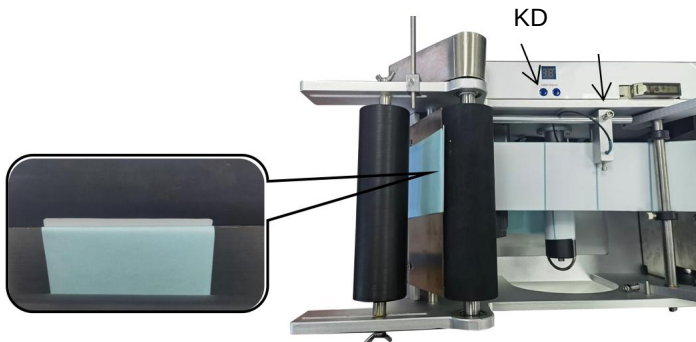
1. Einstellung der Etikettenverlängerung

Schalten Sie die Maschine ein, drücken Sie die Andruckrolle langsam nach unten und beobachten Sie die Verlängerungslänge des Etiketts wie abgebildet.

Wenn das Etikett nicht herauskommt, stellen Sie die Verzögerung (K) ein, bis das Etikett herauskommt kommt heraus. (Hinweis: Bitte auf Null zurücksetzen, bevor Sie die Verzögerungsfunktion verwenden.)

Passen Sie die Position des Sensors (D) entsprechend der Länge der Etikettenverlängerung an. Wird der Sensor nach links verstellt und die Auszugslänge des Etiketts vergrößert, wird der Sensor nach rechts verstellt und die Auszugslänge des Etiketts verringert.

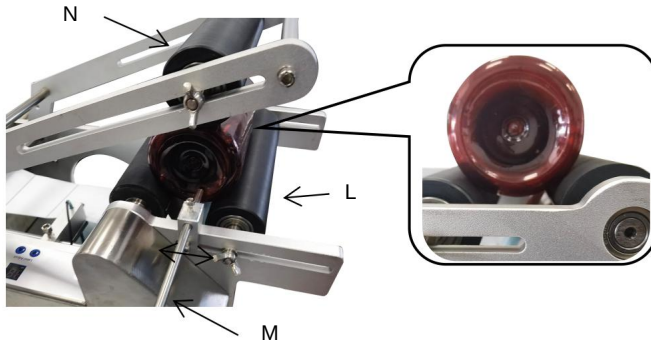
Es wird empfohlen, dass die Verlängerungslänge des Etiketts 2–3 mm beträgt.



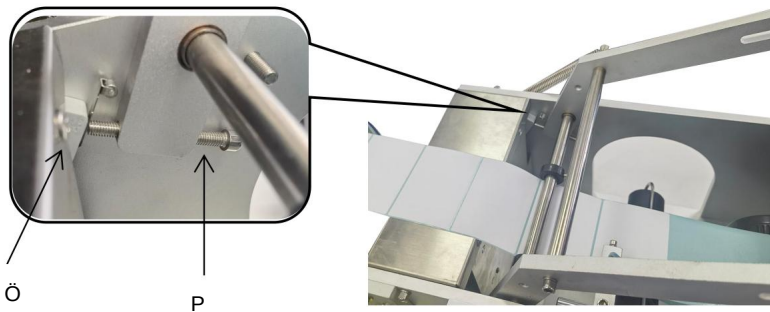
2. Einstellung verschiedener Flaschengrößen

1) Platzieren Sie die Flasche zwischen zwei schwarzen Rollen. Stellen Sie die Rolle (L) vor und zurück ein, damit die Flasche am Etikett befestigt werden kann. Passen Sie die Länge der Positionierungsstange (M) so an, dass sich die Flasche wie abgebildet in der gewünschten Position befindet.

2) Positionieren Sie die Andruckrolle (N) so, dass sie sich knapp über der Flasche befindet.



3) Nach der oben genannten Einstellung drückte die Presswalze auf die Flasche und stellte sie ein Schraubenlänge (P), um den Mikroschalter gerade auszulösen, wie gezeigt.



Hinweis: Wenn der Mikroschalter nicht ausgelöst wird, kann die Maschine nicht in Betrieb genommen werden.

3. Nachdem die oben genannte Installation und Einstellung abgeschlossen ist, setzen Sie das auf Flasche, drücken Sie die Andruckrolle einmal nach unten, um einmal zu etikettieren.

Hinweis: Stellen Sie sicher, dass die Flaschen den gleichen Durchmesser haben und mehrere haben Flaschen mit unterschiedlichen Durchmessern können zu einer schlechten Etikettierung führen.

WARTUNG

1. Die Bediener müssen im Voraus geschult und mit dem Produkt vertraut sein.
2. Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch, ob die Komponenten verschlossen und sauber sind.
3. Überprüfen Sie regelmäßig alle Teile und Zubehörteile und ersetzen Sie sie gegebenenfalls beschädigt.
4. Lassen Sie beschädigte Teile von einem autorisierten Servicecenter ersetzen.
5. Überprüfen Sie die Muttern regelmäßig und ziehen Sie sie fest, wenn sie locker sind.
6. Bitte verwenden Sie zum Reinigen der Maschine ein weiches, sauberes Tuch. Nicht spülen die Maschine mit Wasser oder Flüssigkeit.
7. Bitte lagern Sie das Produkt an einem trockenen und belüfteten Ort.
8. Der Netzschalter muss vor der Wartung und Reinigung ausgeschaltet werden.
9. Schalten Sie den Netzschalter aus, wenn das Produkt nicht verwendet wird.
10. Tragen Sie regelmäßig eine kleine Menge Fett auf die rotierenden Teile auf.



Sicherung

Wenn die Sicherung beschädigt ist, ersetzen Sie sie wie gezeigt.

FEHLERBEHEBUNG

Problem	Mögliche Ursache	Mögliche Lösung
Das Etikett kam nicht aus	Der Mikroschalter funktioniert nicht auslösen	Stellen Sie die Abzugsschraube ein Länge.
	Der Mikroschalter ist beschädigt	Ersetzen Sie den Mikroschalter
	Die Presswalze ist verrutscht die Flasche	Arretieren Sie die Andruckrolle wieder
	Der Netzschalter ist nicht eingeschaltet.	Schalte den Strom an
Beschriften Sie den fortlaufenden Ausgang	Das Etikett wurde nicht bestanden durch den Sensor	Passen Sie das Etikett an Der Sensor
	Sensorfehler	Ersetzen Sie den neuen Sensor.
Etiketten sind nicht gleichmäßig beigelegt.	Das reservierte Etikett ist es auch lang.	Kürzen Sie das Reservierte Etikettenlänge.
	Es sind Chips drauf Oberfläche der Flasche.	Flaschenoberfläche reinigen.
	Die Walze drückte nicht runter auf die Flasche.	Drücken Sie die Walze richtig an.
Das Etikett ist schräg	Die Etikettenrolle wackelt.	Stellen Sie die Etikettenblende neu ein und verriegeln Sie es.
	Die Abstreifplatte ist es nicht gesperrt.	Verriegeln Sie die Abstreifplatte.
	Die Oberfläche der Flasche ist schmutzig oder nass.	Reinigen Sie die Flasche bzw Ersetzen Sie die saubere Flasche.

Adresse: Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi
Shanghai

Importiert nach AUS: SIHAO PTY LTD, 1 ROKEVA STREETEASTWOOD
NSW 2122 Australien

In die USA importiert: Sanven Technology Ltd, Suite 250, 9166 Anaheim
Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



SHUNSHUN GmbH
Römeräcker 9 Z2021, 76351
Linkenheim-Hochstetten, Deutschland



Pooledas Group Ltd
Einheit 5 Albert Edward House, The
Pavillons Preston, Vereinigtes Königreich

In China hergestellt



Technischer Support und E-Garantiezerifikat
www.vevor.com/support

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Supporto tecnico e certificato di garanzia

elettronica www.vevor.com/support

ETICHETTATRICE

MANUALE D'USO

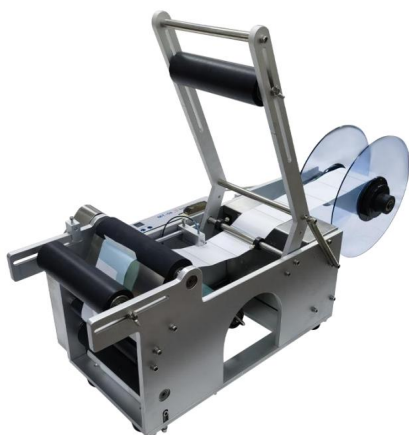
Continuiamo a impegnarci per fornirvi strumenti a prezzi competitivi.

"Risparmia la metà", "Metà prezzo" o qualsiasi altra espressione simile da noi utilizzata rappresenta solo una stima del risparmio che potresti trarre dall'acquistare determinati strumenti con noi rispetto ai principali marchi più importanti e non significa necessariamente coprire tutte le categorie di strumenti offerti da noi. Ti ricordiamo gentilmente di verificare attentamente quando effettui un ordine con noi se stai effettivamente risparmiando la metà rispetto ai migliori marchi principali.

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

ETICHETTATRICE



MT-50Alu-V1

MT-50Alu-V2



MT-50SS-V2

MT-50SS-V3

HO BISOGNO DI AIUTO? CONTATTACI!

Hai domande sul prodotto? Hai bisogno di supporto tecnico? Non esitate a contattarci:

**Supporto tecnico e certificato di garanzia
elettronica www.vevor.com/support**

Queste sono le istruzioni originali, leggere attentamente tutte le istruzioni del manuale prima dell'uso. VEVOR si riserva una chiara interpretazione del nostro manuale d'uso. L'aspetto del prodotto sarà soggetto al prodotto ricevuto. Ti preghiamo di perdonarci se non ti informeremo più se sono presenti aggiornamenti tecnologici o software sul nostro prodotto.



1. Leggere attentamente e comprendere tutto il **MONTAGGIO E IL FUNZIONAMENTO**

ISTRUZIONI prima dell'uso.

2. La mancata osservanza delle norme di sicurezza e di altre precauzioni di sicurezza fondamentali può provocare gravi lesioni personali.

NORME GENERALI DI SICUREZZA

Promemoria importante

1. Prima dell'uso, leggere attentamente il manuale del prodotto e accertarsene comprendi e rispetti tutte le avvertenze e l'utilizzo sulla sicurezza precauzioni.

2. Non utilizzare questo prodotto per altri scopi non designati da evitare rischi imprevisti.

3. Questo prodotto è applicabile solo agli utenti della fascia di età specificata e ambito di applicazione. Si prega di rispettare rigorosamente l'età rilevante restrizioni e avvertenze.

4. Se si riscontrano anomalie nel prodotto, interrompere l'utilizzo immediatamente e contattare il centro assistenza post-vendita per una consulenza o per provvedere alla riparazione.

Requisiti ambientali per l'uso

1. Si prega di utilizzare in un ambiente asciutto e ben ventilato per evitare condizioni estreme condizioni ambientali come attivazione dell'acqua, temperatura elevata, alta umidità e temperatura estremamente bassa.

2. Evitare la luce solare diretta o il contatto con fonti di fuoco per evitare che il prodotto danni o incendi.

3. Garantire un ambiente di utilizzo stabile ed evitare che il prodotto si sfaldi essere colpiti o lasciati cadere per evitare danni.

Linee guida per le operazioni di sicurezza

1. Utilizzare un alimentatore e una tensione adeguati e non utilizzare cavi o spine di alimentazione danneggiati.

2. Quando si utilizza questo prodotto, non cortocircuitare o collegare

dispositivi non corrispondenti per evitare rischi quali scosse elettriche e incendi.

3. Se si trovano oggetti estranei sulla superficie del prodotto, si prega di farlo interrompere immediatamente l'utilizzo e rimuovere gli oggetti estranei prima di continuare utilizzo.

4. Quando si utilizza questo prodotto ininterrottamente per un lungo periodo, riposarsi bene tempo per evitare un eccessivo affaticamento.

Manutenzione e manutenzione

1. Mantenere e pulire regolarmente il prodotto. Prima di pulire, per favore scollegare l'alimentazione e pulirlo con un panno asciutto. Fai attenzione a non farlo utilizzare alcol, soluzioni acide o alcaline, ecc

2. Quando il prodotto non viene utilizzato per un lungo periodo, scollegare il cavo alimentazione tempestiva per risparmiare energia e prolungare la durata del prodotto.

3. Non smontare il prodotto né sostituire i componenti autonomamente. Se si riscontrassero eventuali malfunzionamenti rivolgersi al servizio post-vendita centro.

Misure di gestione delle emergenze

1. In caso di situazioni anomale o incidenti con il prodotto, interrompere l'utilizzo il prima possibile.

Se si riscontrano surriscaldamento, fumo o suoni anomali, avvisarli immediatamente interrompere l'alimentazione e contattare il centro assistenza post-vendita.

2. Se il prodotto comporta una situazione di emergenza che potrebbe causare danni personali sicurezza, si prega di chiamare tempestivamente il numero di soccorso di emergenza.

Disclaimer

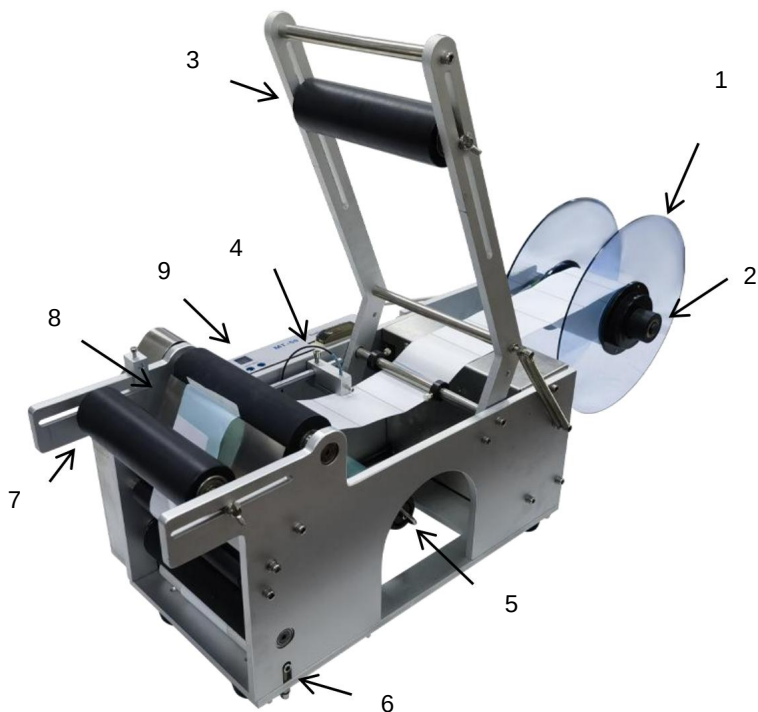
Attribuiamo grande importanza alla sicurezza e alla qualità dei nostri prodotti, ma non può assumersi la responsabilità per incidenti di sicurezza causati da un uso improprio o operazione.

CONSERVA QUESTE ISTRUZIONI

MODELLO E PARAMETRI

Modello	MT-50Alu-V1	MT-50Alu-V2	MT-50SS-V2	MT-50SS-V3
Applicabile Bottiglie di Diametro	20-120mm	20-120mm	20-120mm	20-120mm
Larghezza etichetta	13-150 mm	13-150 mm	13-150 mm	13-150 mm
Lunghezza etichetta	25-300 mm	25-300 mm	25-300 mm	25-300 mm
ID rotolo etichette	>75 mm	>75 mm	>75 mm	>75 mm
Rotolo di etichette OD	<300 mm	<300 mm	<300 mm	<300 mm
Ingresso	CA 120 V 60Hz	CA 230 V 50Hz	CA 230 V 50Hz	CA 230 V 50Hz
Potenza (massima)	63 W	68W	68W	68W

SCHEMA DELLA STRUTTURA



1. Deflettore etichetta

4. Sensore

7. Rullo porta bottiglia
Pulsante

2. Portaetichetta

5. Scorrimento e graffetta

8. Piastra estrattore

3. Premere Rotolo

6. Bullone regolabile

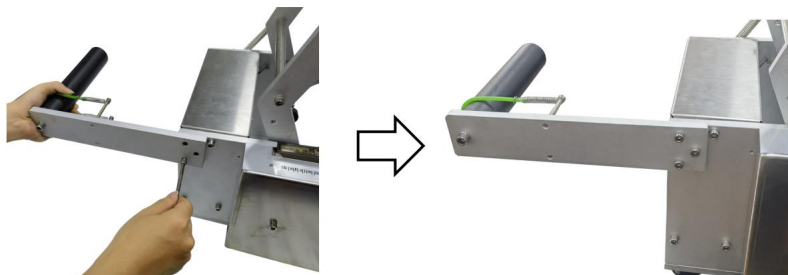
9. Ritardo

COMPONENTI

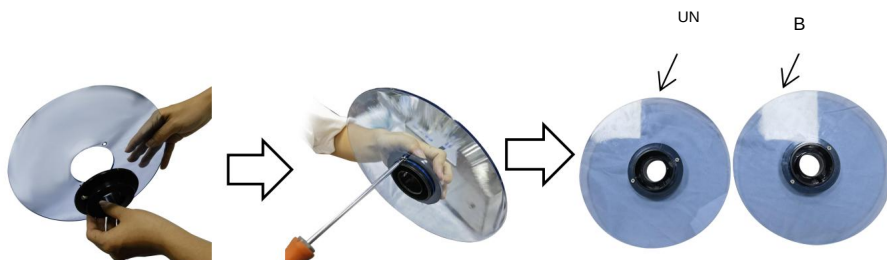
Parti \ Modello	MT-50Alu-V1	MT-50Alu-V2	MT-50SS-V2	MT-50SS-V3
Deflettore	×2	×2	×2	×2
Portaetichetta A	×1	×1	×1	×1
Portaetichetta B	×1	×1	×1	×1
Cavo di alimentazione	×1	×1	×1	×1
Microinterruttore	×1	×1	×1	×1
Asta di localizzazione	×1	×1	×1	×1
Blocco situato	×1	×1	×1	×1
Chiave esagonale γ#6,#5,#4,#3γ	×4	×4	×4	×4
ViteγM4×8γ	×4	×4	×4	×4
Montaggio dell'etichetta Assemblea	×1	×1	×1	×1
Manuale d'uso	×1	×1	×1	×1

ISTRUZIONI PER L'USO

1. Rimuovere le viti, installare il gruppo di montaggio dell'etichetta e bloccarlo con viti rimosse come mostrato.



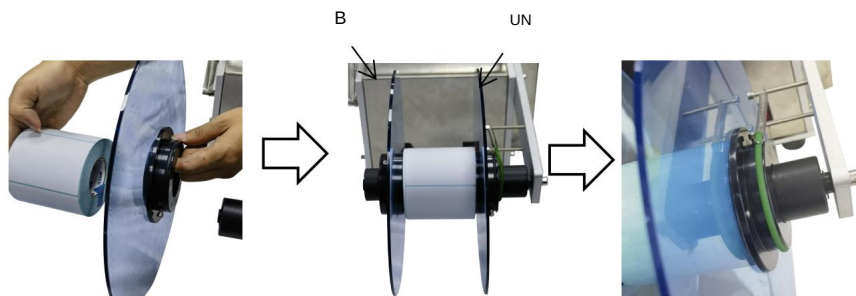
2. Assemblare i due deflettori e i portaetichette (A,B) e fissarli con le viti (M4*8).



3. Inserire l'A , B e il rotolo di etichette a turno, come mostrato. Posiziona sopra il nastro O verde il portaetichetta A.

Nota:1) Il bullone sul portaetichetta può essere avvitato per fermarlo.

2) Il portaetichetta A è dotato di una scanalatura per la cinghia.



4. Tirare l'etichetta su C, D, E, quindi su F e G.

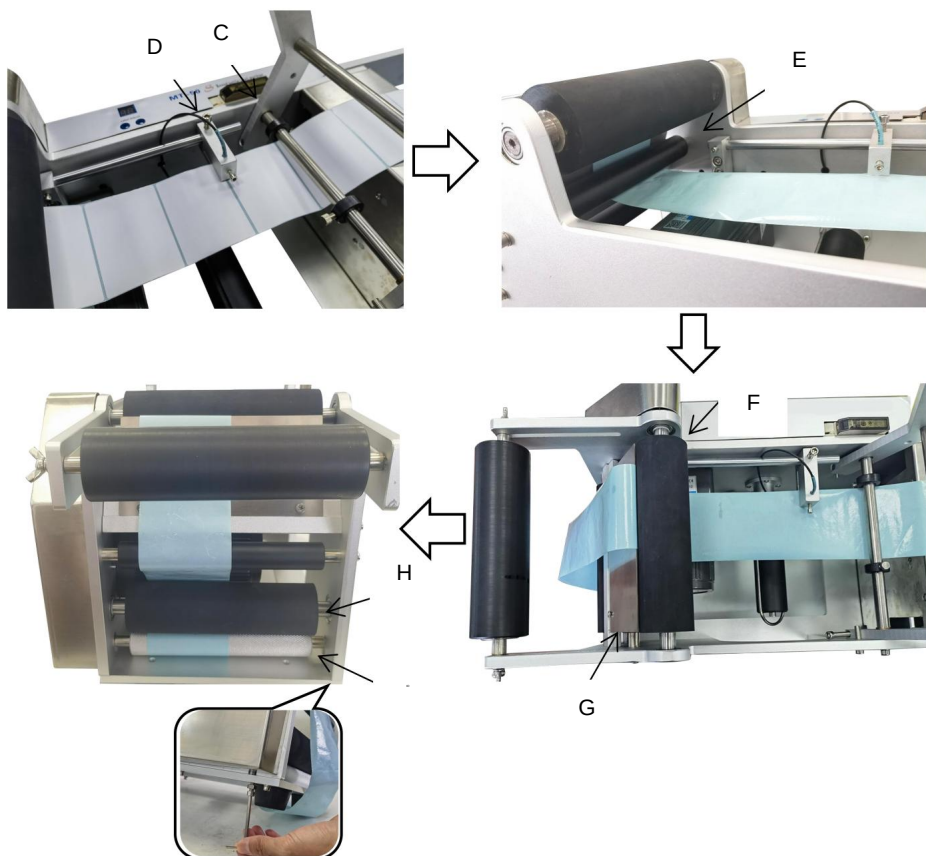
Tirare l'etichetta attraverso C, D, E, poi fuori tra F e G e verso il basso attraverso H,I. Infine avvolgere strettamente la carta protettiva dell'etichetta attorno al scorrere (J) e attaccare la graffetta come mostrato.

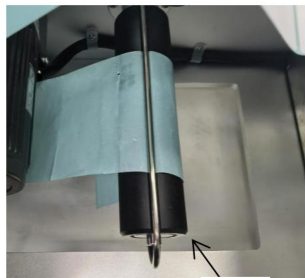
Nota:a) Le etichette installate devono essere allineate uniformemente rispetto all'asse fisso allo scorrimento. (dall'inizio alla fine) In caso contrario, l'etichetta si strapperà facilmente. **b)** Si consiglia di avvolgere l'etichetta attorno al rotolo almeno 2 a 3 volte.

c) Regolare le coppie di anelli limite sui rulli (C) in modo che guidino il
etichetta come mostrato

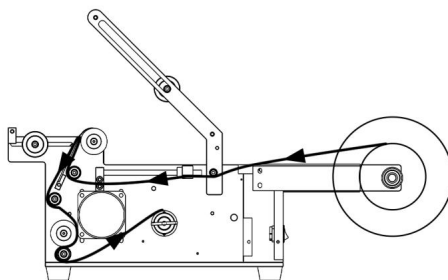
d) Il rullo(I) può essere allentato per consentire il passaggio dell'etichetta.

Il rullo (I) deve premere saldamente l'etichetta durante il funzionamento.



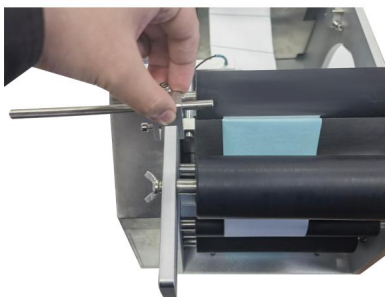


J



Percorso della carta per etichette

5. Installare l' asta di posizionamento , il blocco posizionato e bloccarlo come mostrato.



6. Inserire il cavo di alimentazione come mostrato. 7. Assemblaggio del prodotto completato.



Le istruzioni per l'uso

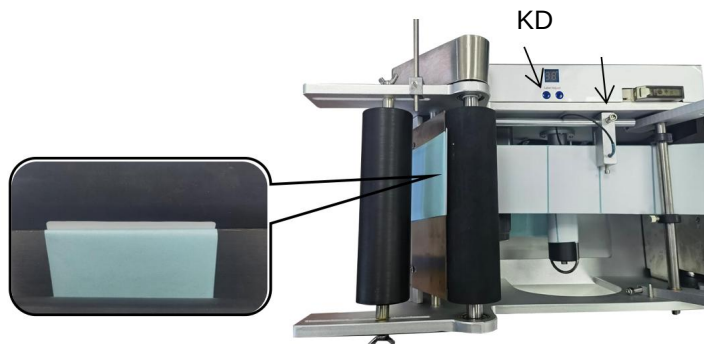
1. Impostazione dell'estensione

dell'etichetta Accendere la macchina, premere lentamente verso il basso il rullo di pressione e osservare la lunghezza dell'estensione dell'etichetta come mostrato.

Quando l'etichetta non esce, regolare il ritardo (K) fino all'etichetta esce. (Nota: reimpostare a zero prima di utilizzare la funzione di ritardo.)

Regolare la posizione del sensore (D) in base alla lunghezza dell'estensione dell'etichetta il sensore viene regolato a sinistra e la lunghezza di estensione dell'etichetta aumenta; il sensore viene regolato a destra e la lunghezza di estensione dell'etichetta viene ridotta.

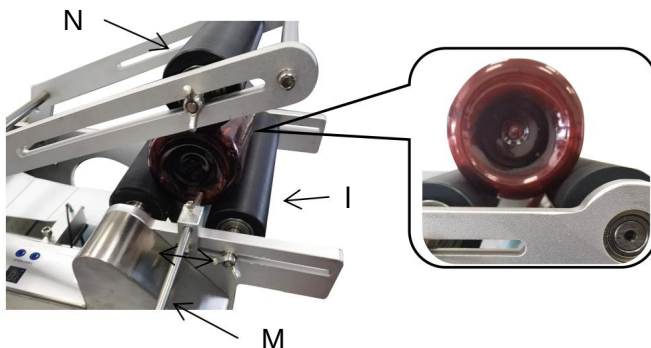
Si consiglia che la lunghezza dell'estensione dell'etichetta sia di 2-3 mm.



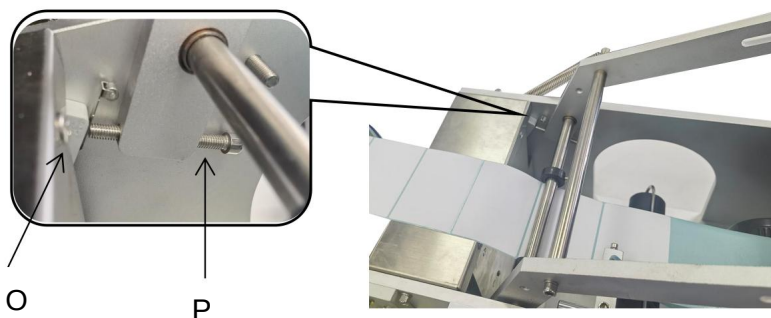
2. Impostazione di diverse dimensioni di bottiglia

1) Posizionare la bottiglia tra due rulli neri; regolare il rullo (L) avanti e indietro in modo che la bottiglia possa essere attaccata all'etichetta. Regolare la lunghezza dell'asta di posizionamento (M) in modo che la bottiglia sia nella posizione desiderata, come mostrato.

2) Posizionare il rullo pressore (N) in modo che sia appena sopra la bottiglia.



3) Dopo la regolazione di cui sopra, il rullo di pressione ha premuto la bottiglia, regolare vite (P) per attivare semplicemente il microinterruttore come mostrato.



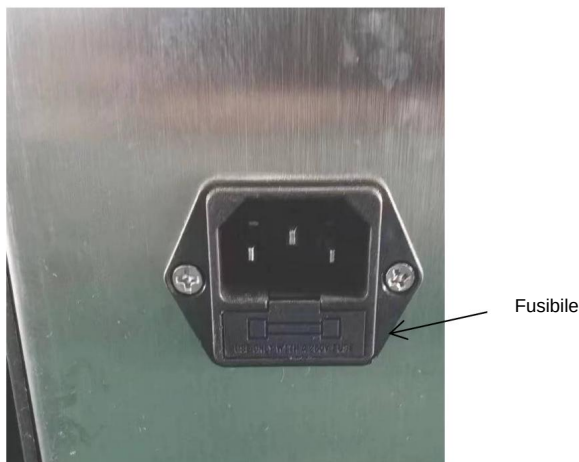
Nota: Se il microinterruttore non viene attivato, la macchina non inizierà a funzionare.

3. Dopo aver completato l'installazione e la regolazione di cui sopra, indossare bottiglia, premere una volta il rullo di pressione per etichettare una volta.

Nota: assicurarsi che le bottiglie abbiano lo stesso diametro e ne abbiano più di una bottiglie con diametri diversi possono causare un'etichettatura inadeguata.

MANUTENZIONE

1. Gli operatori devono essere formati in anticipo e avere familiarità con il prodotto.
2. Prima di ogni utilizzo verificare che i componenti siano bloccati e puliti.
3. Ispezionare periodicamente tutte le parti e gli accessori e sostituirli se danneggiato.
4. Far sostituire le parti danneggiate da un centro di assistenza autorizzato.
5. Controllare periodicamente i dadi e serrarli se sono allentati.
6. Per pulire la macchina, utilizzare un panno morbido e pulito. Non sciacquare la macchina con acqua o liquidi.
7. Conservare il prodotto in un luogo asciutto e ventilato.
8. L'interruttore di alimentazione deve essere spento prima della manutenzione e della pulizia.
9. Spegnerne l'interruttore di alimentazione quando il prodotto non è in uso.
10. Aggiungere regolarmente una piccola quantità di grasso alle parti rotanti.



Se il fusibile è danneggiato, sostituirlo come mostrato.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Problema	Causa possibile	Possibile soluzione
L'etichetta non è arrivata fuori	Il microinterruttore no grilletto	Regolare la vite del grilletto lunghezza.
	Il microinterruttore è danneggiato	Sostituire il microinterruttore
	Il rullo della pressa è scivolato la bottiglia	Bloccare nuovamente il rullo di stampa
	L'interruttore di alimentazione no acceso.	Accendi l'alimentazione
Etichetta continua fuori	L'etichetta non è passata attraverso il sensore	Regolare l'etichetta il sensore
	Guasto del sensore	Sostituire il nuovo sensore.
Le etichette non sono uniformi allegato.	Anche l'etichetta riservata lo è lungo.	Accorciare il riservato lunghezza dell'etichetta.
	Ci sono dei chip sul superficie della bottiglia.	Pulire la superficie della bottiglia.
	Il rullo non ha premuto giù sulla bottiglia.	Premere correttamente il rullo.
L'etichetta è inclinata	Il rotolo di etichette traballa.	Regolare nuovamente il deflettore dell'etichetta e bloccarlo.
	La piastra di estrazione no bloccato.	Bloccare la piastra di estrazione.
	La superficie della bottiglia è sporco o bagnato.	Pulisci la bottiglia o sostituire la bottiglia pulita.

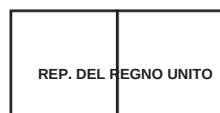
Indirizzo: Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi
Shangai

Importato in Australia: SIHAO PTY LTD, 1 ROKEVA STREETEASTWOOD
NSW 2122Australia

Importato negli Stati Uniti: Sanven Technology Ltd, Suite 250, 9166 Anaheim
Luogo, Rancho Cucamonga, CA 91730



SHUNSHUN GmbH
Römeräcker 9 Z2021, 76351
Linkenheim-Hochstetten, Germania



Gruppo Pooledas Ltd
Unità 5 Casa Albert Edward, The
Padiglioni Preston, Regno Unito

Made in China



Supporto tecnico e certificato di garanzia
elettronica www.vevor.com/support

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Soporte técnico y certificado de garantía

electrónica www.vevor.com/support

MÁQUINA ETIQUETADORA

MANUAL DE USUARIO

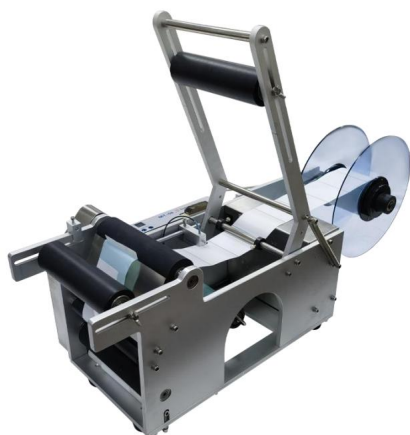
Seguimos comprometidos a proporcionarle herramientas a precios competitivos.

"Ahorre a mitad de precio", "A mitad de precio" o cualquier otra expresión similar utilizada por nosotros solo representa una estimación de los ahorros que podría beneficiarse al comprar ciertas herramientas con nosotros en comparación con las principales marcas y no significa necesariamente cubrir todas las categorías de herramientas ofrecidas por nosotros. Le recordamos que, cuando realice un pedido con nosotros, verifique cuidadosamente si realmente está ahorrando la mitad en comparación con las principales marcas.

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

MÁQUINA ETIQUETADORA



MT-50Alu-V1
MT-50Alu-V2



MT-50SS-V2
MT-50SS-V3

¿NECESITAS AYUDA? ¡CONTÁCTENOS!

¿Tiene preguntas sobre el producto? ¿Necesita soporte técnico? No dude en

contactarnos: Soporte técnico y certificado de garantía
electrónica www.vevor.com/support

Estas son las instrucciones originales; lea atentamente todas las instrucciones del manual antes de operar. VEVOR se reserva una interpretación clara de nuestro manual de usuario. La apariencia del producto estará sujeta al producto que recibió. Perdón que no le informaremos nuevamente si hay actualizaciones de tecnología o software en nuestro producto.



1. Lea atentamente y comprenda todas las instrucciones de MONTAJE Y FUNCIONAMIENTO. INSTRUCCIONES antes de operar.
2. El incumplimiento de las reglas de seguridad y otras precauciones básicas de seguridad puede provocar lesiones personales graves.

REGLAS GENERALES DE SEGURIDAD

Recordatorio importante

1. Antes de usar, lea atentamente el manual del producto y asegúrese de que usted comprende y cumple con todas las advertencias de seguridad y uso precauciones.
2. No utilice este producto para otros fines no designados para evitar riesgos inesperados.
3. Este producto solo es aplicable a usuarios dentro del grupo de edad especificado. y ámbito de aplicación. Cumpla estrictamente con la edad relevante. restricciones y advertencias.
4. Si hay alguna anomalía en el producto, deje de usarlo. inmediatamente y póngase en contacto con el centro de servicio postventa para realizar consultas o para organizar la reparación.

Requisitos ambientales para su uso.

1. Úselo en un ambiente seco y bien ventilado para evitar extremos. Condiciones ambientales como activación del agua, alta temperatura, alta humedad y temperaturas extremadamente bajas.
2. Evite la luz solar directa o el contacto con fuentes de fuego para evitar que el producto daños o incendio.
3. Asegúrese de un entorno de uso estable y evite que el producto ser golpeado o dejado caer para evitar daños.

Pautas de operación segura

1. Utilice una fuente de alimentación y un voltaje adecuados y no utilice cables de alimentación o enchufes dañados.
2. Cuando utilice este producto, no cortocircuite ni conecte

dispositivos no coincidentes para evitar riesgos como descargas eléctricas e incendios.

3. Cuando encuentre objetos extraños en la superficie del producto, por favor Deje de usarlo inmediatamente y retire los objetos extraños antes de continuar. usar.

4. Cuando utilice este producto de forma continua durante un período prolongado, descanse en buenas condiciones. tiempo para evitar la fatiga excesiva.

Mantenimiento y conservación

1. Mantenga y limpie periódicamente el producto. Antes de limpiar, por favor desconecte la fuente de alimentación y límpiela con un paño seco. Tenga cuidado de no utilizar alcohol, soluciones ácidas o alcalinas, etc.

2. Cuando el producto no esté en uso durante un período prolongado, desconecte el suministro de energía rápidamente para ahorrar energía y extender la vida útil del producto.

3. No desmonte el producto ni reemplace componentes por su cuenta. Si Si encuentra algún mal funcionamiento, comuníquese con el servicio postventa. centro.

Medidas de manejo de emergencia

1. Cuando haya situaciones anormales o accidentes con el producto, deje de usarlo lo antes posible.

Si detecta sobrecalentamiento, humo o sonidos anormales, por favor inmediatamente corte el suministro eléctrico y contacte con el centro de servicio postventa.

2. Si el producto implica una situación de emergencia que pueda dañar al personal seguridad, llame al número de rescate de emergencia de manera oportuna.

Descargos de responsabilidad

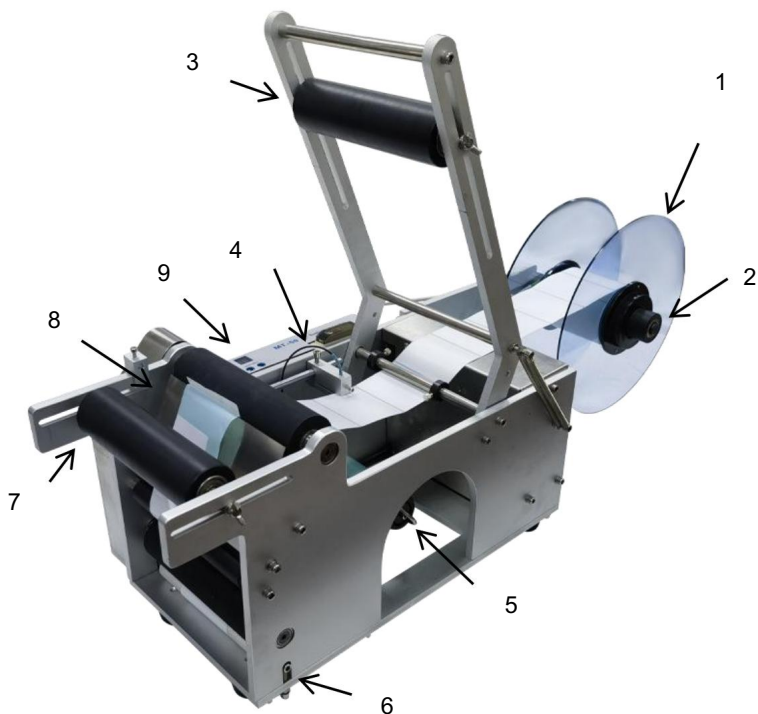
Damos gran importancia a la seguridad y la calidad de nuestros productos, pero no puede asumir responsabilidad por accidentes de seguridad causados por un uso inadecuado u operación.

GUARDA ESTAS INSTRUCCIONES

MODELO Y PARÁMETROS

Modelo	MT-50Alu-V1	MT-50Alu-V2	MT-50SS-V2	MT-50SS-V3
Aplicable Botellas de Diámetro	20-120 mm	20-120 mm	20-120 mm	20-120 mm
Ancho de etiqueta	13-150 mm	13-150 mm	13-150 mm	13-150 mm
Longitud de la etiqueta	25-300 mm	25-300 mm	25-300 mm	25-300 mm
ID del rollo de etiquetas	>75 mm	>75 mm	>75 mm	>75 mm
Rollo de etiquetas sobredosis	<300 mm	<300 mm	<300 mm	<300 mm
Aporte	CA 120 V 60Hz	CA 230 V 50Hz	CA 230 V 50Hz	CA 230 V 50Hz
Potencia (máx.)	63W	68W	68W	68W

DIAGRAMA DE ESTRUCTURA



1.Deflector de etiquetas

4.Sensor

7.Rodillo portabotellas

Botón

2. Portaetiquetas

5.Pergamino y clip
extractora

8.Placa

3.Presione el rollo

6.Perno ajustable

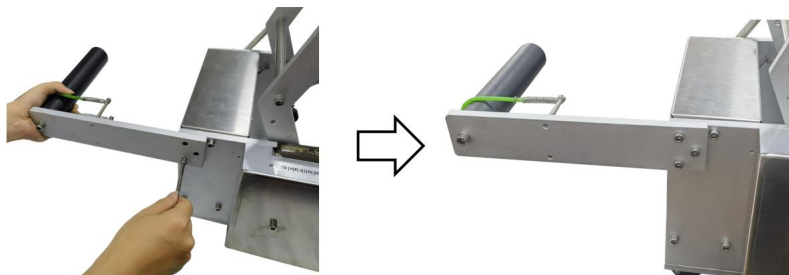
9.Retraso de tiempo

COMPONENTES

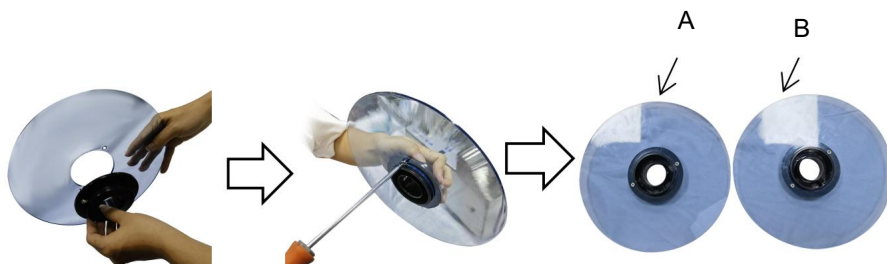
Modelo Partes	MT-50Alu-V1	MT-50Alu-V2	MT-50SS-V2	MT-50SS-V3
Deflector	×2	×2	×2	×2
Portaetiquetas A	×1	×1	×1	×1
Portaetiquetas B	×1	×1	×1	×1
Cable de alimentación	×1	×1	×1	×1
Micro interruptor	×1	×1	×1	×1
Varilla de localización	×1	×1	×1	×1
Bloque Ubicado	×1	×1	×1	×1
Llave hexagonal (#6,#5,#4,#3)	×4	×4	×4	×4
Tornillo (M4×8)	×4	×4	×4	×4
Montaje de etiquetas Asamblea	×1	×1	×1	×1
Manual de usuario	×1	×1	×1	×1

INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

1. Retire los tornillos, instale el conjunto de montaje de la etiqueta y asegúrelo con el Quito los tornillos como se muestra.



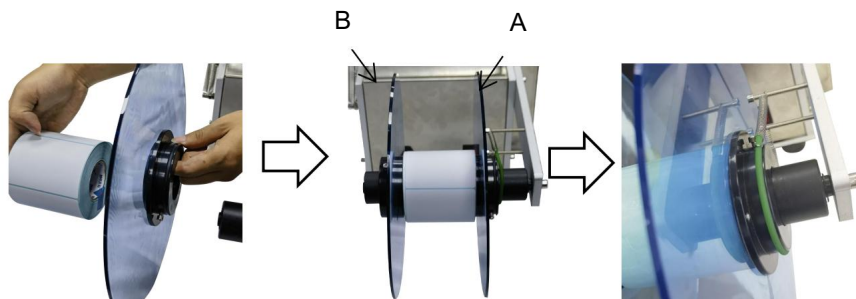
2. Ensamble dos deflectores y portaetiquetas (A,B) y fíjelos con tornillos (M4*8).



3. Inserte la A , B y el rollo de etiquetas a su vez como se muestra. Coloque la cinta O verde sobre el portaetiquetas A.

Nota: 1) El perno del portaetiquetas se puede atornillar para detenerlo.

2) El portaetiquetas A tiene una ranura para cinturón.



4. Tire de la etiqueta hacia C, D, E y luego entre F y G.

Tire de la etiqueta a través de C, D, E, luego hacia afuera entre F y G, y hacia abajo.

a través de H,I. Finalmente, envuelva firmemente el papel de soporte de la etiqueta alrededor del desplácese (J) y coloque el clip como se muestra.

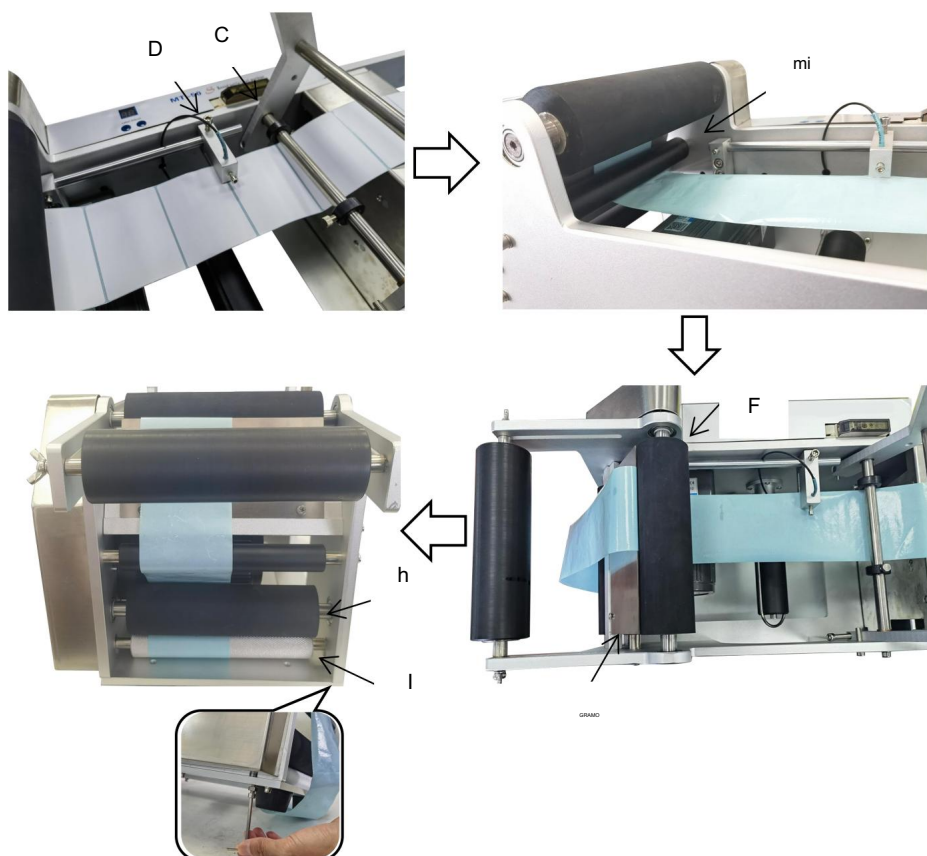
Nota: a) Las etiquetas instaladas deben estar alineadas suavemente desde el eje fijo.

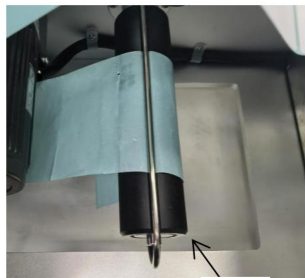
al desplazamiento. (de principio a fin) De lo contrario, la etiqueta se romperá fácilmente. b) Se recomienda que la etiqueta quede enrollada alrededor del pergamino al menos 2 a 3 veces.

c) Ajustar los pares de anillos limitadores en los rodillos (C) para que guíen el etiqueta como se muestra

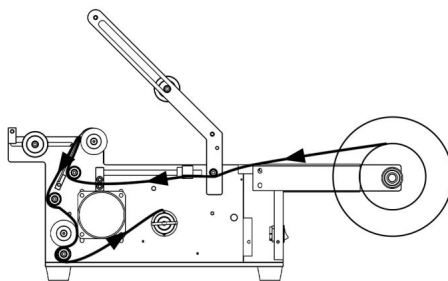
dEl rodillo (I) se puede aflojar para permitir el paso de la etiqueta.

El rodillo (I) debe presionar firmemente la etiqueta cuando esté trabajando.



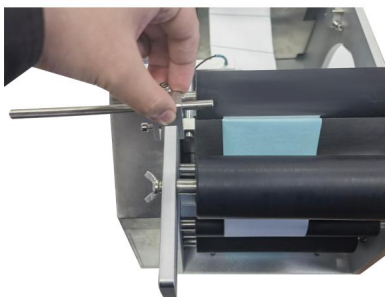


j



Ruta del papel de etiquetas

5. Instale la varilla de ubicación y el bloque ubicado y trabe como se muestra.



6. Inserte el cable de alimentación como se muestra. 7. Montaje del producto completado.



Las instrucciones de funcionamiento

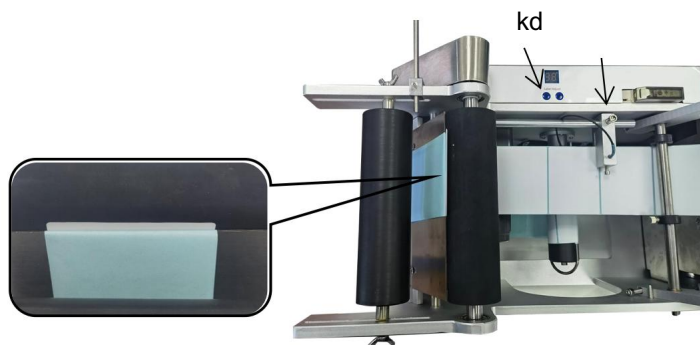
1. Configuración de extensión de

etiqueta Encienda la máquina, presione lentamente hacia abajo el rollo de prensa y observe la longitud de extensión de la etiqueta como se muestra.

Cuando la etiqueta no salga, ajuste el retraso (K) hasta que la etiqueta sale. (Nota: reinicie a cero antes de usar la función de retardo).

Ajuste la posición del sensor (D) de acuerdo con la longitud de la extensión de la etiqueta: el sensor se ajusta hacia la izquierda y la longitud de extensión de la etiqueta aumenta; el sensor se ajusta hacia la derecha y la longitud de extensión de la etiqueta se reduce.

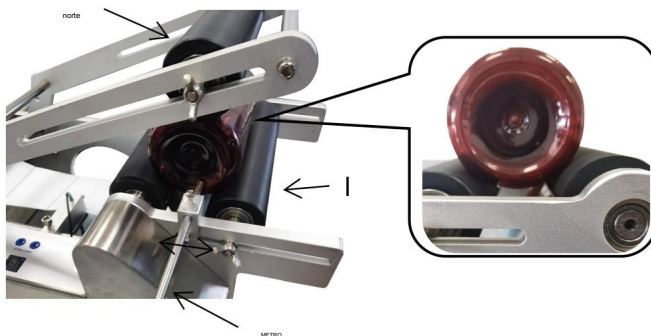
Se recomienda que la longitud de extensión de la etiqueta sea de 2 a 3 mm.



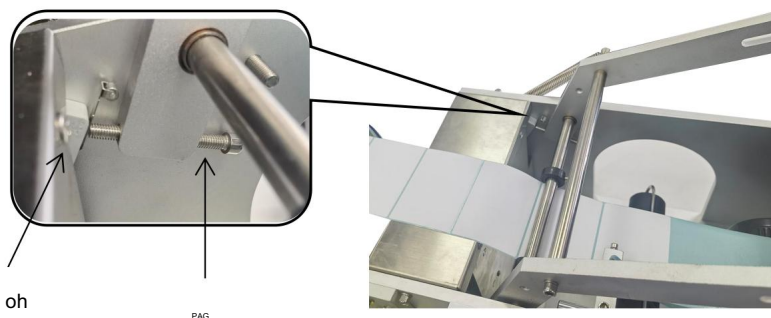
2. Configuración de diferentes tamaños de botellas.

1) Coloque la botella entre dos rodillos negros; ajuste el rodillo (L) hacia adelante y hacia atrás para que la botella pueda fijarse a la etiqueta. Ajuste la longitud de la varilla de localización (M) para que la botella esté en la posición deseada como se muestra.

2) Coloque el rodillo de presión (N) de modo que quede justo encima de la botella.



3) Después del ajuste anterior, el rodillo de presión presionó la botella, ajuste el longitud del tornillo (P) para activar el microinterruptor como se muestra.



Nota: Si no se activa el microinterruptor, la máquina no comenzará a funcionar.

3. Después de completar la instalación y el ajuste anteriores, colóquese el botella, presione hacia abajo el rodillo de presión una vez para etiquetar una vez.

Nota: asegúrese de que las botellas tengan el mismo diámetro y tengan múltiples Las botellas con diferentes diámetros pueden provocar un etiquetado deficiente.

MANTENIMIENTO

1. Los operadores deben estar capacitados con anticipación y estar familiarizados con el producto.
2. Antes de cada uso, verifique que los componentes estén bloqueados y limpios.
3. Inspeccione periódicamente todas las piezas y accesorios y reemplácelos si dañado.
4. Haga reemplazar las piezas dañadas por un centro de servicio autorizado.
5. Revise las tuercas periódicamente y apriételas si están flojas.
6. Utilice un paño suave y limpio cuando limpie la máquina. No enjuague la máquina con agua o líquido.
7. Guarde el producto en un lugar seco y ventilado.
8. El interruptor de encendido debe estar apagado antes del mantenimiento y la limpieza.
9. Apague el interruptor de alimentación cuando el producto no esté en uso.
10. Agregue periódicamente una pequeña cantidad de grasa a las piezas giratorias.



Fusible

Si el fusible está dañado, reemplácelo como se muestra.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problema	Causa posible	Solución posible
La etiqueta no vino afuera	El microinterruptor no desencadenar	Ajustar el tornillo del gatillo longitud.
	El microinterruptor está dañado	Reemplace el microinterruptor
	El rollo de prensa se deslizó la botella	Vuelva a bloquear el rodillo de prensa
	El interruptor de encendido no está encendido.	Conectar la alimentación
Etiqueta continua hacia fuera	La etiqueta no pasó a través del sensor	Ajuste la etiqueta a través el sensor
	Fallo del sensor	Reemplace el sensor nuevo.
Las etiquetas no están uniformemente adjunto.	La etiqueta reservada es demasiado largo.	Acortar lo reservado longitud de la etiqueta.
	Hay chips en el superficie de la botella.	Limpiar la superficie de la botella.
	El rodillo no presionó. abajo sobre la botella.	Presione el rodillo correctamente.
La etiqueta está inclinada	El rollo de etiquetas se tambalea.	Reajuste el deflector de etiquetas y ciérrelo.
	La placa extractora no está bloqueado.	Bloquee la placa extractora.
	La superficie de la botella está sucio o mojado.	Limpiar la botella o reemplace la botella limpia.

Dirección: Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi

Llevar a la fuerza

Importado a AUS: SIHAO PTY LTD, 1 ROKEVA STREETEASTWOOD

Nueva Gales del Sur 2122 Australia

Importado a EE. UU.: Sanven Technology Ltd, Suite 250, 9166 Anaheim

Lugar, Rancho Cucamonga, CA 91730



SHUNSHUN GmbH
Römeräcker 9 Z2021, 76351
Linkenheim-Hochstetten, Alemania



Grupo Pooledas Ltd
Unidad 5 Casa Albert Edward, La
Pabellones Preston, Reino Unido

Hecho en china



Soporte técnico y certificado de garantía
electrónica www.vevor.com/support

VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Wsparcie techniczne i certyfikat e-gwarancji

www.vevor.com/support

MASZYNA DO ETYKIETOWANIA

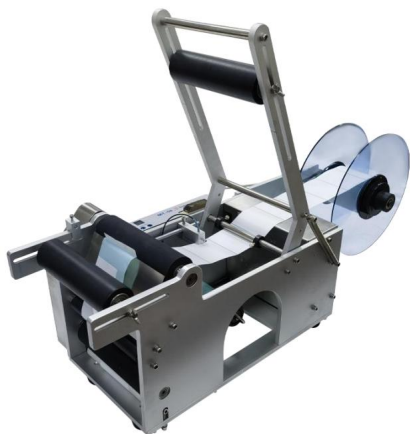
INSTRUKCJA OBSŁUGI

Nadal dokładamy wszelkich starań, aby zapewnić Państwu narzędzia w konkurencyjnej cenie. „Zaoszczędź o połowę”, „o połowę ceny” lub inne podobne wyrażenia używane przez nas przedstawiają jedynie szacunkową oszczędność, jaką możesz uzyskać kupując u nas określone narzędzia w porównaniu z głównymi najlepszymi markami i niekoniecznie oznaczają uwzględnienie wszystkich kategorii oferowanych narzędzi przez nas. Przypominamy, aby podczas składania zamówienia u nas dokładnie sprawdzić, czy rzeczywiście oszczędzasz połowę w porównaniu z czołowymi markami.

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

MASZYNA DO ETYKIETOWANIA



MT-50Alu-V1
MT-50Alu-V2



MT-50SS-V2
MT-50SS-V3

POTRZEBUJĘ POMOCY? SKONTAKTUJ SIĘ Z NAMI!

Masz pytania dotyczące produktu? Potrzebujesz wsparcia technicznego? Prosimy o kontakt:

Wsparcie techniczne i certyfikat e-gwarancji www.vevor.com/support

To jest oryginalna instrukcja. Przed przystąpieniem do obsługi prosimy o dokładne zapoznanie się ze wszystkimi instrukcjami. VEVOR zastrzega sobie jasną interpretację naszej instrukcji obsługi. Wygląd produktu zależy od produktu, który otrzymałeś. Proszę wybaczyć nam, że nie będziemy ponownie informować Państwa, jeśli pojawią się jakieś aktualizacje technologii lub oprogramowania naszego produktu.



1. Przeczytaj uważnie i zrozum cały MONTAŻ I DZIAŁANIE

INSTRUKCJE przed rozpoczęciem pracy.

2. Nieprzestrzeganie zasad bezpieczeństwa i innych podstawowych środków ostrożności może spowodować spowodować poważne obrażenia ciała.

OGÓLNE ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

Ważne przypomnienie

1. Przed użyciem przeczytaj uważnie instrukcję produktu i upewnij się, że rozumiesz i przestrzegasz wszystkich ostrzeżeń dotyczących bezpieczeństwa i użytkowania środki ostrożności.
2. Nie używaj tego produktu do innych, niewyznaczonych celów, aby tego uniknąć nieoczekiwane ryzyko.
3. Ten produkt jest przeznaczony wyłącznie dla użytkowników w określonej grupie wiekowej i zakres zastosowania. Proszę ściśle przestrzegać odpowiedniego wieku ograniczenia i ostrzeżenia.
4. W przypadku jakichkolwiek nieprawidłowości w produkcie należy zaprzestać jego używania natychmiast i skontaktuj się z centrum obsługi posprzedażnej w celu konsultacji lub umówić się na naprawę.

Wymagania środowiskowe dotyczące stosowania

1. Aby uniknąć ekstremalnych warunków, należy używać w suchym i dobrze wentylowanym środowisku warunki środowiskowe, takie jak aktywacja wody, wysoka temperatura, wysoka wilgotność i bardzo niska temperatura.
2. Aby zapobiec działaniu produktu, należy unikać bezpośredniego światła słonecznego lub kontaktu ze źródłami ognia uszkodzenie lub pożar.
3. Zapewnij stabilne środowisko użytkowania i zabezpiecz produkt uderzenie lub upuszczenie, aby uniknąć obrażeń.

Wytyczne dotyczące bezpieczeństwa

1. Użyj odpowiedniego źródła zasilania i napięcia i nie używaj uszkodzone przewody zasilające lub wtyczki.
2. Podczas korzystania z tego produktu nie należy zwierać ani podłączać obwodów

niedopasowanych urządzeń, aby uniknąć ryzyka, takiego jak porażenie prądem i pożar.

3. Jeżeli na powierzchni produktu zostaną znalezione ciała obce, prosimy o kontakt natychmiast zaprzestań używania i usuń ciała obce przed kontynuowaniem używać.

4. Jeśli używasz tego produktu w sposób ciągły przez długi czas, należy odpocząć w dobrym stanie czas na uniknięcie nadmiernego zmęczenia.

Konserwacja i utrzymanie

1. Regularnie konserwuj i czyść produkt. Przed czyszczeniem proszę

odłączyć zasilanie i wytrzyj go suchą szmatką. Uważaj, żeby tego nie robić używać alkoholu, roztworów kwasów lub zasad itp

2. Jeżeli produkt nie będzie używany przez dłuższy czas, należy go odłączyć zasilanie, aby oszczędzać energię i przedłużyć żywotność produktu.

3. Nie demontuj produktu ani nie wymieniaj podzespołów samodzielnie. Jeśli zauważysz jakiegokolwiek awarie, skontaktuj się z serwisem Centrum.

Środki postępowania w sytuacjach awaryjnych

1. W przypadku wystąpienia nietypowych sytuacji lub wypadków związanych z produktem należy jak najszybciej zaprzestać jego używania.

W przypadku stwierdzenia przegrzania, dymienia lub nietypowego dźwięku należy natychmiast skontaktować się z urządzeniem odetnij zasilanie i skontaktuj się z centrum obsługi posprzedażnej.

2. Jeśli produkt wiąże się z sytuacją awaryjną, która może spowodować obrażenia ciała bezpieczeństwa, należy niezwłocznie zadzwonić pod numer ratunkowy.

Zastrzeżenia

Przywiązujemy dużą wagę do bezpieczeństwa i jakości naszych produktów, ale

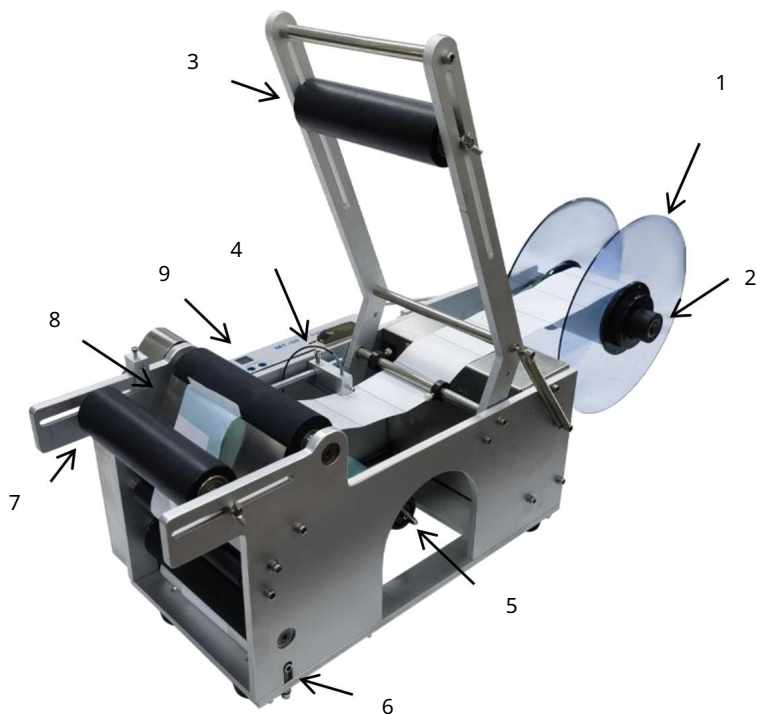
nie może ponosić odpowiedzialności za wypadki związane z bezpieczeństwem spowodowane niewłaściwym użytkowaniem lub operacją.

ZACHOWAJ TE INSTRUKCJE

MODEL I PARAMETRY

Model	MT-50Alu-V1	MT-50Alu-V2	MT-50SS-V2	MT-50SS-V3
Odpowiedni Butelki Średnica	20-120 mm	20-120 mm	20-120 mm	20-120 mm
Szerokość etykiety	13-150mm	13-150mm	13-150mm	13-150mm
Długość etykiety	25-300 mm	25-300 mm	25-300 mm	25-300 mm
ID rolki etykiet > 75 mm		> 75 mm	> 75 mm	> 75 mm
Rolka z etykietami OD	300 mm	300 mm	300 mm	300 mm
Wejście	AC 120 V 60 Hz	AC 230 V 50 Hz	AC 230 V 50 Hz	AC 230 V 50 Hz
Moc (maks.)	63 W	68 W	68 W	68 W

SCHEMAT STRUKTURY



1. Oznacz przegrodę

4.Czujnik

7. Rolka uchwytu na butelkę

Przycisk

2. Uchwyt na etykietę

5. Przewijak i spinacz do

papieru 8. Płytką ściągająca

3.Naciśnij przycisk Rolka

6. Regulowana śruba

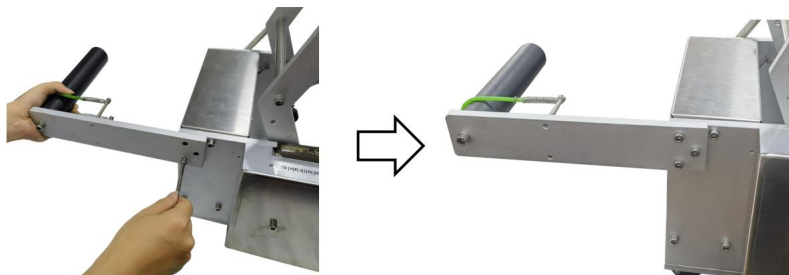
9. Opóźnienie czasowe

SKŁADNIKI

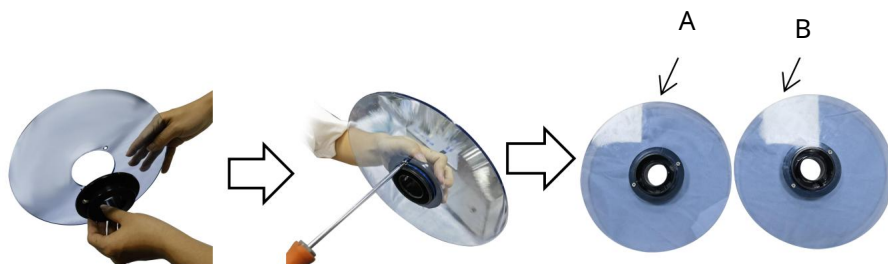
Części	Model	MT-50Alu-V1	MT-50Alu-V2	MT-50SS-V2	MT-50SS-V3
Przegroda		×2	×2	×2	×2
Uchwyt na etykietę A		×1	×1	×1	×1
Uchwyt na etykietę B		×1	×1	×1	×1
Kabel zasilający		×1	×1	×1	×1
Mikro przełącznik		×1	×1	×1	×1
Lokalizowanie pręta		×1	×1	×1	×1
Znajduje się blok		×1	×1	×1	×1
Klucz sześciokątny #6, #5, #4, #3		×4	×4	×4	×4
Śruba (M4×8)		×4	×4	×4	×4
Montaż etykiety Montaż		×1	×1	×1	×1
Instrukcja obsługi		×1	×1	×1	×1

INSTRUKCJA OBSŁUGI

1. Wykręć śruby, zamontuj zestaw do mocowania etykiety i zablokuj go za pomocą usunięte śruby, jak pokazano.



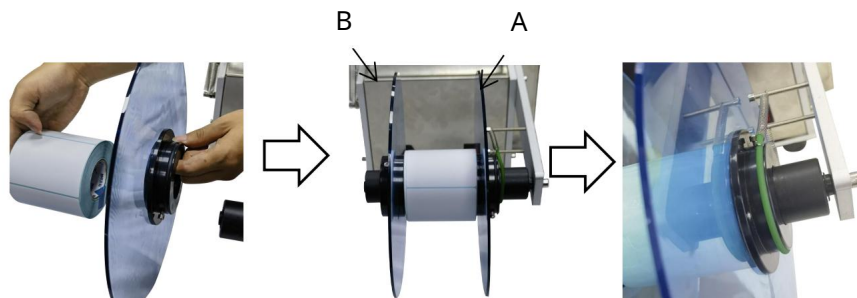
2. Zmontuj dwie przegrody i uchwyty na etykiety (A, B) i przymocuj śrubami (M4*8).



3. Włóż A , B i rolka etykiet po kolei, jak pokazano. Umieść zieloną taśmę O uchwyt etykiety A.

Uwaga: 1) Śrubę na uchwycie etykiety można przykręcić, aby ją zatrzymać.

2) Uchwyt etykiety A ma rowek na pasek.



4. Przeciągnij etykietę przez C, D, E, a następnie pomiędzy F i G.

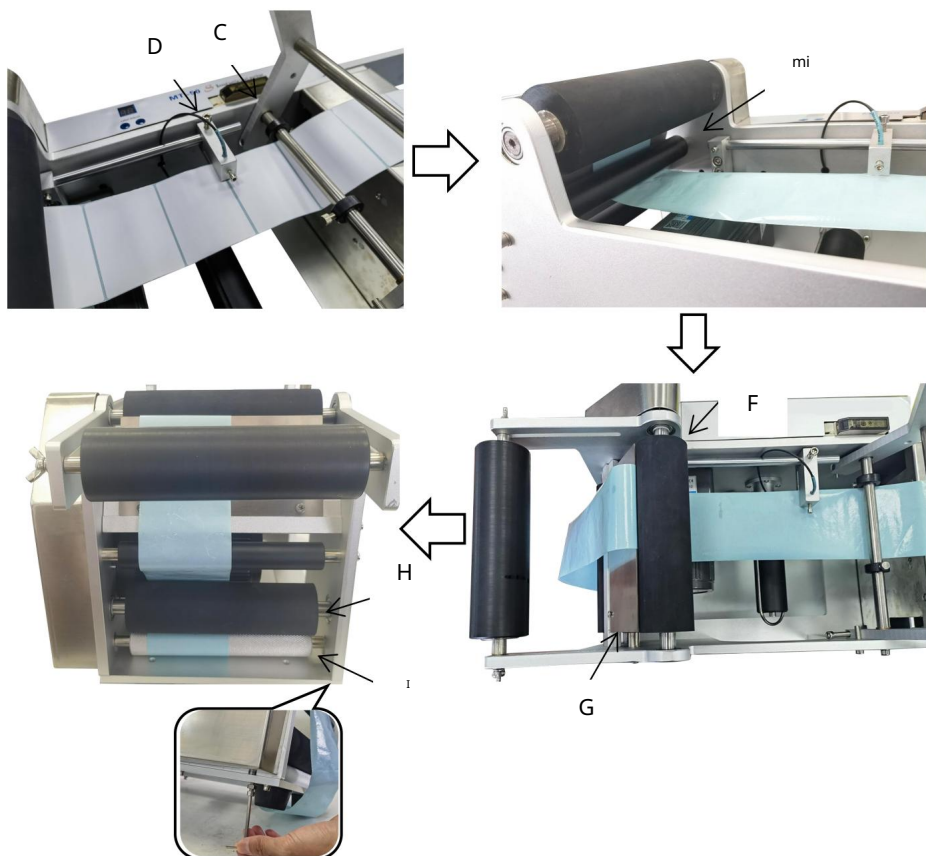
Przeciągnij etykietę przez C, D, E, następnie pomiędzy F i G i w dół przez H, I. Na koniec Owiń ciasno papier podkładowy etykiety wokół przewiń (J) i zamocuj spinacz do papieru, jak pokazano.

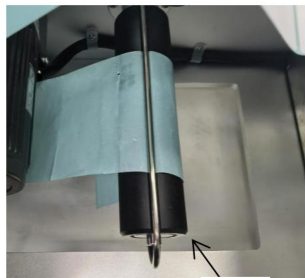
Uwaga: a) Zainstalowane etykiety powinny być wyrównane płynnie względem stałej osi do zwoju.(od początku do końca) W przeciwnym razie etykieta łatwo się rozerwie. b) Zaleca się, aby etykieta była owinięta wokół zwoju co najmniej 2 razy do 3 razy.

c) Wyreguluj pary pierścieni ograniczających na rolkach (C) tak, aby prowadziły etykietę, jak pokazano

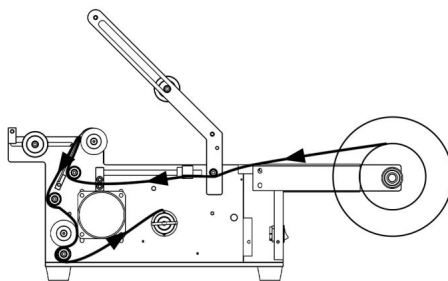
d) Rolkę (I) można poluzować, aby umożliwić przejście etykiety.

Walek (I) musi mocno dociskać etykietę podczas pracy.



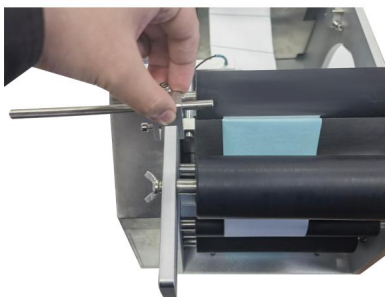


J



Trasa papieru etykietowego

5. Zamontuj pręt ustalający oraz umieszczony blok i zablokuj, jak pokazano.



6. Podłącz przewód zasilający zgodnie z ilustracją. 7. Zakończono montaż produktu.



Instrukcje obsługi

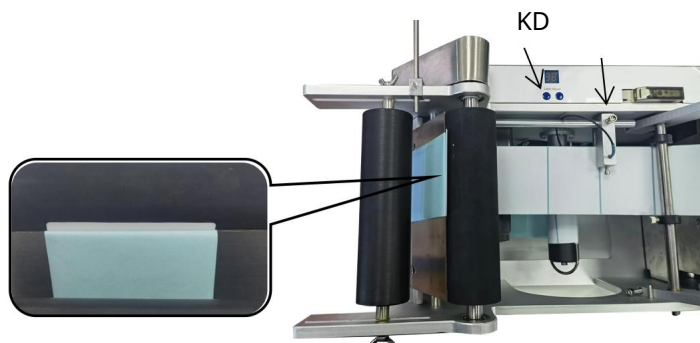
1. Ustawienie przedłużenia

etykiety Włącz maszynę, powoli dociśnij rolkę dociskową. Obserwuj długość przedłużenia etykiety, jak pokazano.

Jeżeli etykieta nie wysunie się, wyreguluj opóźnienie (K) do momentu pojawienia się etykiety gaśnie. (Uwaga: Przed użyciem funkcji opóźnienia należy zresetować do zera.)

Dostosuj położenie czujnika (D) zgodnie z długością przedłużenia etykiety czujnik jest przesunięty w lewo, co powoduje zwiększenie długości wysunięcia etykiety; czujnik jest przesunięty w prawo, a długość wysunięcia etykiety jest zmniejszona.

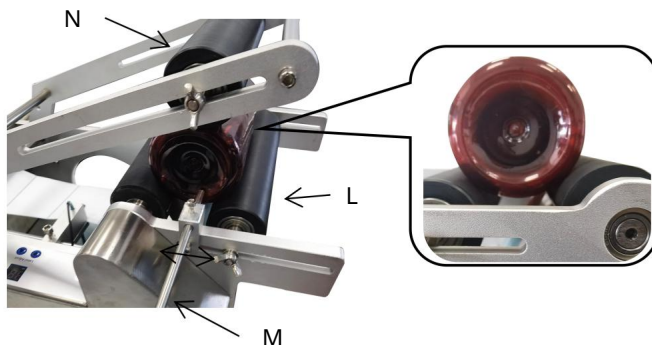
Zaleca się, aby długość przedłużenia etykiety wynosiła 2-3 mm.



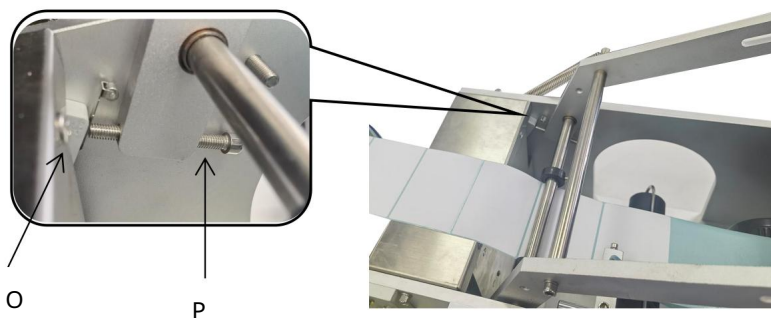
2. Ustawianie różnych rozmiarów butelek

1) Umieść butelkę pomiędzy dwoma czarnymi rolkami. Przesuń rolkę (L) w przód i w tył, tak aby butelkę można było przymocować do etykiety. Wyreguluj długość pręta ustalającego (M) tak, aby butelka znajdowała się w żądanej pozycji, jak pokazano.

2) Ustaw rolkę dociskową (N) tak, aby znajdowała się tuż nad butelką.



3) Po powyższej regulacji rolka dociskowa docisnęła butelkę, wyreguluj długość śruby (P), aby po prostu uruchomić mikroprzełącznik, jak pokazano.



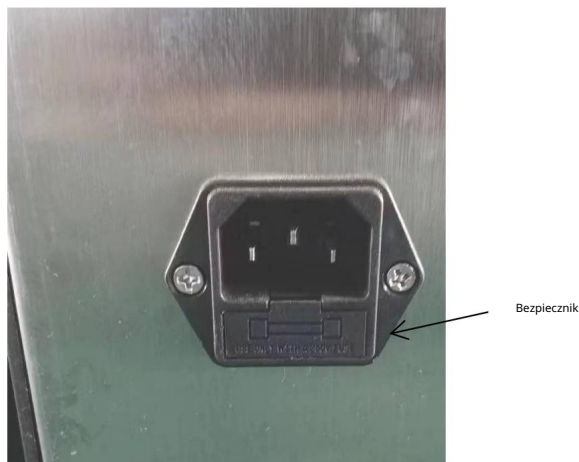
Uwaga: Jeśli mikroprzełącznik nie zostanie uruchomiony, maszyna nie rozpocznie pracy.

3. Po zakończeniu powyższej instalacji i regulacji załóż butelkę, naciśnij raz rolkę dociskową, aby jednokrotnie oznaczyć etykietą.

Uwaga: upewnij się, że butelki mają tę samą średnicę i mają wiele butelki o różnych średnicach mogą powodować nieprawidłowe oznakowanie.

KONSERWACJA

1. Operatorzy muszą zostać wcześniej przeszkoleni i zaznajomieni z produktem.
2. Przed każdym użyciem sprawdź, czy elementy są zamknięte i czyste.
3. Okresowo sprawdzaj wszystkie części i akcesoria i w razie potrzeby wymień je uszkodzone.
4. Zleć wymianę uszkodzonych części autoryzowanemu centrum serwisowemu.
5. Okresowo sprawdzaj nakrętki i dokręcaj je, jeśli są luźne.
6. Do czyszczenia urządzenia używaj miękkiej, czystej ściereczki. Nie spłukuj maszynę wodą lub płynem.
7. Proszę przechowywać produkt w suchym i wentylowanym miejscu.
8. Przed konserwacją i czyszczeniem należy wyłączyć wyłącznik zasilania.
9. Wyłącz wyłącznik zasilania, gdy produkt nie jest używany.
10. Regularnie dodawać niewielką ilość smaru do części obrotowych.



Jeżeli bezpiecznik jest uszkodzony, należy go wymienić zgodnie z ilustracją.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

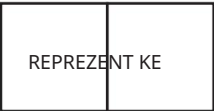
Problem	Możliwa przyczyna	Możliwe rozwiązanie
Etykieta nie przyszła na zewnątrz	Mikroprzełącznik nie będzie działać spust	Wyreguluj śrubę spustową długość.
	Mikroprzełącznik jest uszkodzony	Wymień mikroprzełącznik
	Rolka dociskowa poślizgnęła się butelka	Ponownie zablokuj rolkę dociskową
	Przełącznik zasilania nie włączone.	Włącz zasilanie
Etykieta ciąga	Etykieta nie przeszła przez czujnik	Dopasuj etykietę poprzez czujnik
	Awaria czujnika	Wymień nowy czujnik.
Etykiety nie są równomiernie ułożone przyłączony.	Zastrzeżona etykieta też jest długa.	Skróć zarezerwowane długość etykiety.
	Na nim są chipsy powierzchni butelki.	Oczyść powierzchnię butelki.
	Walek nie dociskał w dół na butelkę.	Prawidłowo dociśnij walek.
Etykieta jest pochylona	Rolka z etykietami chwieje się.	Wyreguluj ponownie przegrodę etykiety i zablokuj.
	Płyta odpędowa nie zablokowany.	Zablokuj płytkę zgarniającą.
	Powierzchnia butelki jest brudny lub mokry.	Wyczyść butelkę lub wymień czystą butelkę.

Adres: Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi
Szanghaj

Import do AUS: SIHAO PTY LTD, 1 ROKEVA STREETEASTWOOD

Nowa Południowa Walia 2122 Australia

Import do USA: Sanven Technology Ltd, Suite 250, 9166 Anaheim
Place, Rancho Cucamonga, Kalifornia 91730



SHUNSHUN GmbH
Römeräcker 9 Z2021, 76351
Linkenheim-Hochstetten, Niemcy



Pooledas Group Ltd
Jednostka 5 Albert Edward House, The
Pawilony Preston, Wielka Brytania

Wyprodukowano w Chinach



Wsparcie techniczne i certyfikat e-gwarancji
www.vevor.com/support

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technische ondersteuning en e-garantiecertificaat

www.vevor.com/support

ETIKETTEERMACHINE

HANDLEIDING

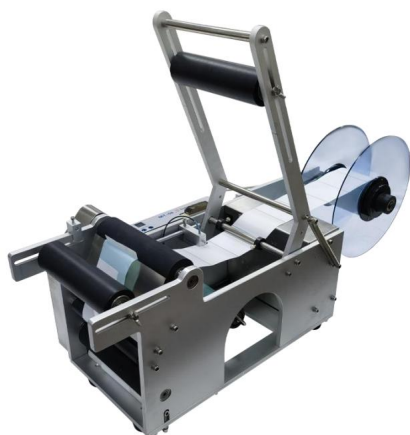
We blijven ons inzetten om u gereedschap tegen een concurrerende prijs te bieden.

"Bespaar de helft", "Halve prijs" of andere soortgelijke uitdrukkingen die door ons worden gebruikt vertegenwoordigt slechts een schatting van de besparingen die u zou kunnen profiteren als u bepaalde gereedschappen bij ons koopt in vergelijking met de grote topmerken en betekent niet noodzakelijkerwijs dat deze alle categorieën van aangeboden gereedschappen omvatten door ons. Wij verzoeken u vriendelijk om bij het plaatsen van een bestelling bij ons goed na te gaan of u daadwerkelijk de helft bespaart in vergelijking met de grote topmerken.

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

ETIKETTEERMACHINE



MT-50Alu-V1

MT-50Alu-V2



MT-50SS-V2

MT-50SS-V3

HULP NODIG? NEEM CONTACT MET ONS OP!

Heeft u productvragen? Technische ondersteuning nodig? Neem gerust contact met ons op:

Technische ondersteuning en e-garantiecertificaat
www.vevor.com/support

Dit is de originele instructie. Lees alle instructies in de handleiding zorgvuldig door voordat u ermee aan de slag gaat. VEVOR behoudt zich een duidelijke interpretatie van onze gebruikershandleiding voor. Het uiterlijk van het product is afhankelijk van het product dat u heeft ontvangen. Vergeef ons alstublieft dat we u niet opnieuw zullen informeren als er technologie- of software-updates zijn voor ons product.



1. Lees alle **MONTAGE EN BEDIENING** zorgvuldig door en begrijp deze

INSTRUCTIES vóór gebruik.

2. Het niet naleven van de veiligheidsregels en andere elementaire veiligheidsmaatregelen kan leiden tot resulteren in ernstig persoonlijk letsel.

ALGEMENE VEILIGHEIDSREGELS

Belangrijke herinnering

1. Lees vóór gebruik zorgvuldig de producthandleiding en zorg ervoor dat

u alle veiligheidswaarschuwingen en gebruik begrijpt en naleeft

voorzorgsmaatregelen.

2. Gebruik dit product niet voor andere, niet-aangewezen doeleinden

onverwachte risico's.

3. Dit product is alleen van toepassing op gebruikers binnen de aangegeven leeftijdsgroep

en toepassingsgebied. Houd u strikt aan de relevante leeftijd

beperkingen en waarschuwingen.

4. Als er afwijkingen aan het product zijn, stop dan met het gebruik ervan

onmiddellijk en neem contact op met het after-sales servicecentrum voor advies of om reparatie regelen.

Omgevingseisen voor gebruik

1. Gebruik het in een droge en goed geventileerde omgeving om extreme situaties te voorkomen

omgevingsomstandigheden zoals wateractivering, hoge temperatuur, hoog

vochtigheid en extreem lage temperaturen.

2. Vermijd direct zonlicht of contact met vuurbronnen om product te voorkomen

schade of brand.

3. Zorg voor een stabiele gebruiksomgeving en voorkom dat het product beschadigd raakt

geraakt of gevallen worden om schade te voorkomen.

Richtlijnen voor veilig gebruik

1. Gebruik een geschikte voeding en spanning en gebruik deze niet

beschadigde netsnoeren of stekkers.

2. Wanneer u dit product gebruikt, mag u geen kortsluiting maken en geen verbinding maken

niet-overeenkomende apparaten om risico's zoals elektrische schokken en brand te voorkomen.

3. Als er vreemde voorwerpen op het oppervlak van het product worden aangetroffen, alstublieft stop onmiddellijk met het gebruik en verwijder de vreemde voorwerpen voordat u verdergaat gebruik.

4. Als u dit product langdurig continu gebruikt, rust dan goed uit tijd om overmatige vermoeidheid te voorkomen.

Onderhoud en onderhoud

1. Onderhoud en reinig het product regelmatig. Voordat u gaat schoonmaken, alstublieft koppel de voeding los en veeg deze af met een droge doek. Wees voorzichtig om niet te gebruik alcohol, zure of alkalische oplossingen, enz
2. Als het product langere tijd niet wordt gebruikt, koppel dan de stekker los stroomtoevoer onmiddellijk om energie te besparen en de levensduur van het product te verlengen.
3. Haal het product niet zelf uit elkaar en vervang geen onderdelen. Als Mocht u een storing tegenkomen, neem dan contact op met de after-sales service centrum.

Maatregelen voor noodbehandeling

1. Als er abnormale situaties of ongelukken met het product optreden, stop dan zo snel mogelijk met het gebruik ervan.
Als er sprake is van oververhitting, roken of abnormaal geluid, neem dan onmiddellijk contact op schakel de stroom uit en neem contact op met het servicecentrum.
2. Als het product een noodsituatie betreft die persoonlijk letsel kan veroorzaken veiligheid, bel dan tijdig het noodhulpnummer.

Disclaimers

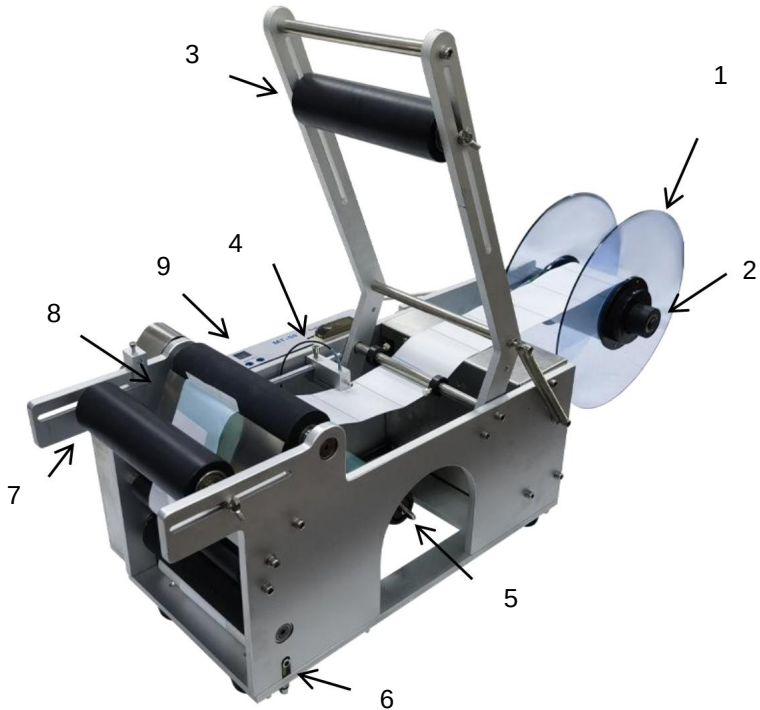
Wij hechten veel belang aan de veiligheid en kwaliteit van onze producten, maar kan geen verantwoordelijkheid aanvaarden voor veiligheidsongevallen veroorzaakt door oneigenlijk gebruik of operatie.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES

MODEL EN PARAMETERS

Model	MT-50Alu-V1	MT-50Alu-V2	MT-50SS-V2	MT-50SS-V3
Van toepassing Flessen van Diameter	20-120 mm	20-120 mm	20-120 mm	20-120 mm
Etiketbreedte	13-150 mm	13-150 mm	13-150 mm	13-150 mm
Etiketlengte 25-300 mm		25-300 mm	25-300 mm	25-300 mm
Etiketrol-ID >75 mm		>75mm	>75mm	>75mm
Etiketrol O.D	<300 mm	<300 mm	<300 mm	<300 mm
Invoer	Wisselstroom 120V 60 Hz	Wisselstroom 230V 50 Hz	Wisselstroom 230V 50 Hz	Wisselstroom 230V 50 Hz
Vermogen (max.)	63W	68W	68W	68W

STRUCTUURDIAGRAM



1. Labelschot

4. Sensor

7. Flessenhouderrol

Knop

2. Labelhouder

5. Scroll en paperclip

Stripperplaat

3. Druk op Rol

6. Verstelbare bout

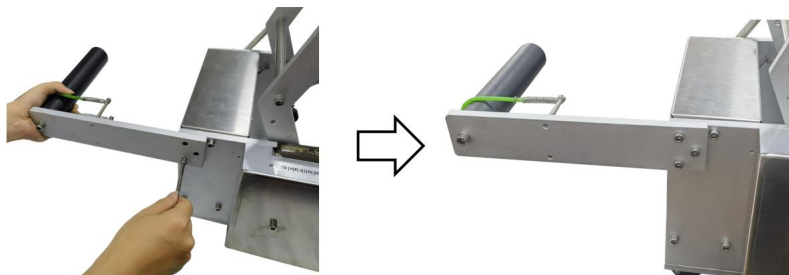
9. Vertraging

COMPONENTEN

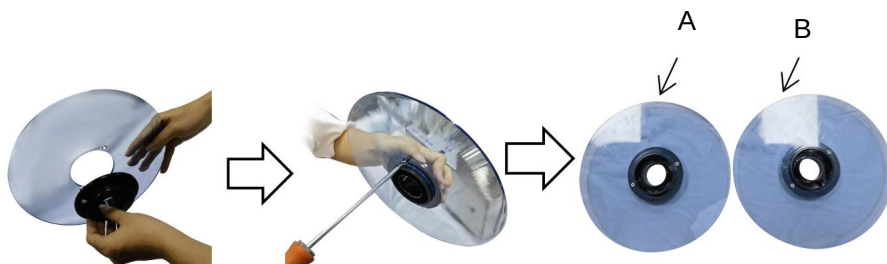
Onderdelen \ Model	MT-50Alu-V1	MT-50Alu-V2	MT-50SS-V2	MT-50SS-V3
Verbijsteren	×2	×2	×2	×2
Etikethouder A	×1	×1	×1	×1
Etikethouder B	×1	×1	×1	×1
Stroomdraad	×1	×1	×1	×1
Microschakelaar	×1	×1	×1	×1
Lokalisatie staaf	×1	×1	×1	×1
Gelegen Blok	×1	×1	×1	×1
Inbussleutel (#6,#5,#4,#3)	×4	×4	×4	×4
Schroef (M4×8)	×4	×4	×4	×4
Etiketmontage Montage	×1	×1	×1	×1
Handleiding	×1	×1	×1	×1

GEBRUIKSAANWIJZING

1. Verwijder de schroeven, installeer de labelmontageeenheid en vergrendel deze met de verwijderde schroeven zoals weergegeven.



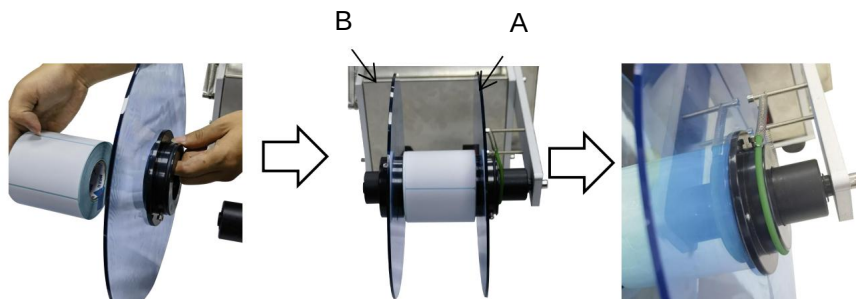
2. Monteer twee schotten en etikethouders (A,B) en zet ze vast met schroeven (M4*8).



3. Plaats de A , B en de labelrol beurtelings zoals afgebeeld. Plaats de groene O-tape erover de etikethouder A.

Opmerking:1) De bout op de etikethouder kan worden vastgeschroefd om deze tegen te houden.

2) De etikethouder A heeft een riemgroef.



4. Trek het label over C,D,E en vervolgens tussen F en G.

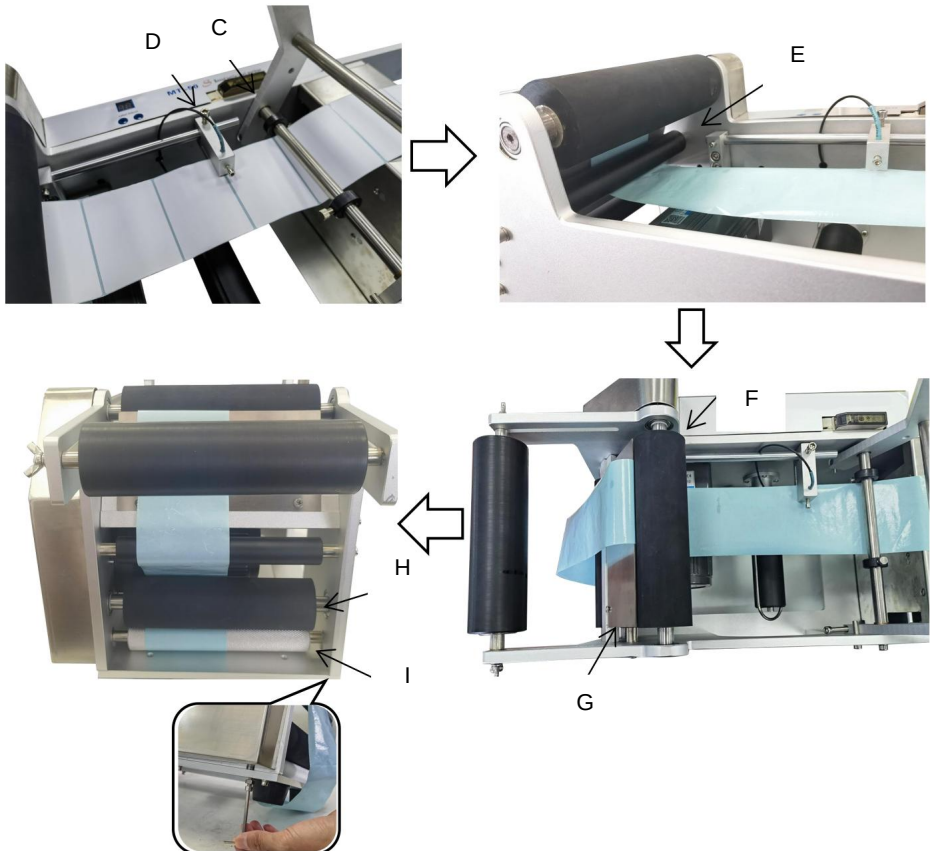
Trek het label door C, D, E en vervolgens tussen F en G naar buiten, en naar beneden via H,I. Wikkel ten slotte het rugpapier van het label strak om het label heen scroll (J) en bevestig de paperclip zoals weergegeven.

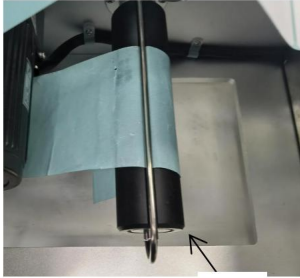
Opmerking: a) De geïnstalleerde labels moeten soepel vanuit de vaste as worden uitgelijnd naar de scroll. (van begin tot eind) Anders zal het label gemakkelijk scheuren. **b)** Het wordt aanbevolen om het label minimaal rond de rol te wikkelen 2 tot 3 keer.

c) Stel de paren begrenzsingsringen op de rollen (C) zo af dat ze de etiket zoals afgebeeld

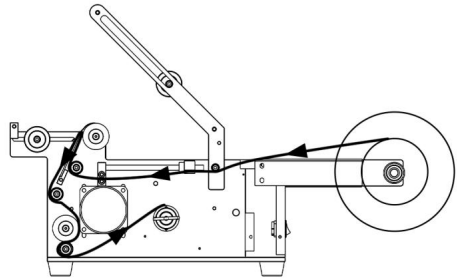
d) De rol (I) kan worden losgemaakt zodat het label erdoorheen kan.

De rol (I) moet tijdens het werken het etiket stevig aandrukken.



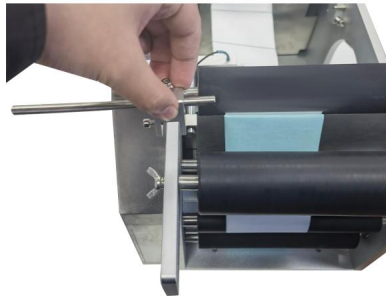


J



Labelpapierroute

5. Installeer de richtstang en het geplaatste blok en vergrendel zoals afgebeeld.



6. Sluit het netsnoer aan zoals afgebeeld. 7. Productmontage voltooid.



De gebruiksaanwijzing

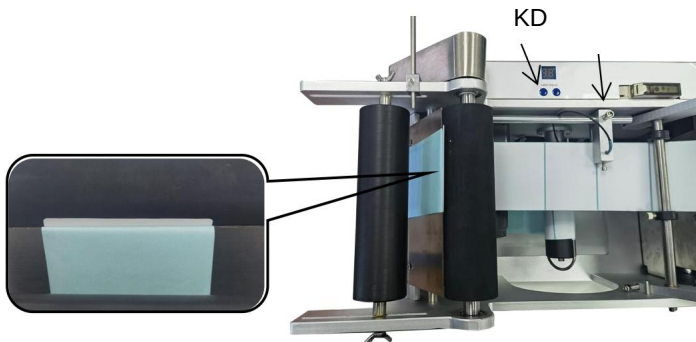
1. Instelling labelverlenging

Zet de machine aan, druk langzaam de persrol naar beneden. Let op de verlengingslengte van het label, zoals weergegeven.

Wanneer het label er niet uitkomt, past u de vertraging (K) tot het label aan komt naar buiten. (Opmerking: reset naar nul voordat u de vertragingfunctie gebruikt.)

Pas de positie van de sensor (D) aan volgens de verlengingslengte van het label de sensor wordt naar links aangepast en de verlengingslengte van het label wordt vergroot; de sensor wordt naar rechts aangepast en de verlengingslengte van het label wordt verkleind.

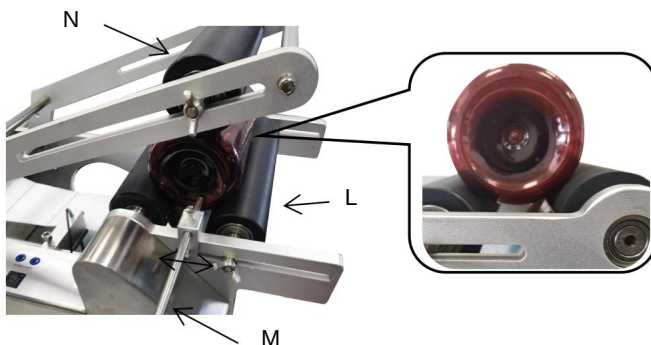
Het wordt aanbevolen dat de verlengingslengte van het label 2-3 mm bedraagt.



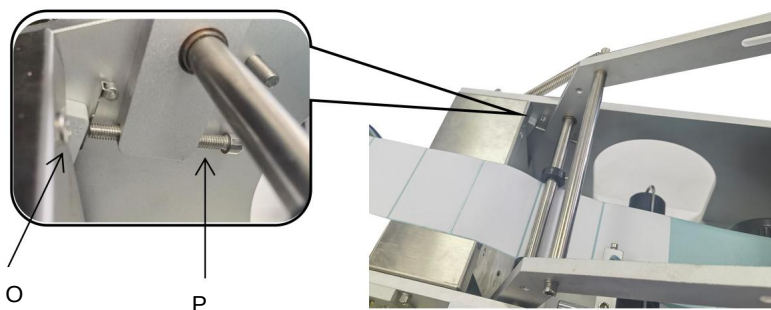
2. Instelling van verschillende flesgroottes

1) Plaats de fles tussen twee zwarte rollen; Pas de rol (L) heen en weer aan zodat de fles aan het etiket kan worden bevestigd. Pas de lengte van de positioneerstang (M) aan zodat de fles in de gewenste positie staat, zoals weergegeven.

2) Plaats de persrol (N) zo dat deze zich net boven de fles bevindt.



3) Na de bovenstaande aanpassing drukte de persrol op de fles, pas de aan lengte van de schroef (P) om de microschakelaar te activeren, zoals afgebeeld.



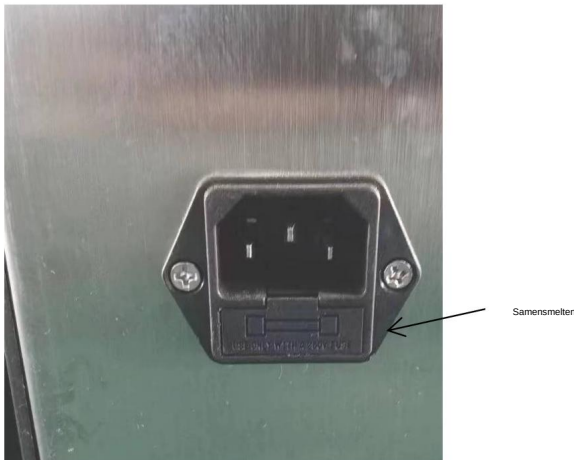
Opmerking: Als de microschakelaar niet wordt geactiveerd, begint de machine niet te werken.

3. Nadat de bovenstaande installatie en afstelling zijn voltooid, trekt u de fles, druk de aandrukrol één keer naar beneden om één keer te labelen.

Opmerking: zorg ervoor dat de flessen dezelfde diameter hebben en meerdere hebben flessen met verschillende diameters kunnen een slechte etikettering veroorzaken.

ONDERHOUD

1. Operators moeten vooraf worden opgeleid en vertrouwd zijn met het product.
2. Controleer vóór elk gebruik of de onderdelen vergrendeld en schoon zijn.
3. Inspecteer periodiek alle onderdelen en accessoires en vervang ze indien nodig beschadigd.
4. Laat beschadigde onderdelen vervangen door een erkend servicecentrum.
5. Controleer de moeren regelmatig en draai ze vast als ze los zitten.
6. Gebruik een zachte, schone doek bij het reinigen van de machine. Niet doorspoelen de machine met water of vloeistof.
7. Bewaar het product op een droge en geventileerde plaats.
8. Vóór onderhoud en reiniging moet de aan/uit-schakelaar worden uitgeschakeld.
9. Schakel de aan/uit-schakelaar uit als het product niet in gebruik is.
10. Breng regelmatig een kleine hoeveelheid vet aan op de roterende delen.



Als de zekering beschadigd is, vervang deze dan zoals afgebeeld.

PROBLEEMOPLOSSEN

Probleem	Mogelijke oorzaak	Mogelijke oplossing
Het etiket kwam niet uit	De microschakelaar doet dat niet trekker	Pas de triggerschroef aan lengte.
	De microschakelaar is beschadigd	Vervang de microschakelaar
	De persrol gleed verder de fles	Vergrendel de persrol opnieuw
	De aan/uit-schakelaar is dat niet Opgewonden.	Schakel de stroom in
Etiket doorlopend uit	Het label is niet geslaagd via de sensor	Pas het etiket door de sensor
	Sensorstoring	Vervang nieuwe sensor.
Etiketten zijn niet gelijkmatig bijgevoegd.	Het gereserveerde label is dat ook lang.	Verkort het gereserveerde etiket lengte.
	Er zitten chips op oppervlak van de fles.	Maak het flesoppervlak schoon.
	De rol drukte niet op de fles.	Druk de rol goed aan.
Het etiket is schuin	De etiketrol wiebelt.	Stel het etiketschot opnieuw af en vergrendel deze.
	De stripperplaat niet op slot.	Vergrendel de stripperplaat.
	Het oppervlak van de fles vuil of nat is.	Maak de fles schoon of vervang de schone fles.

Adres: Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi
Sjanghai

Geïmporteerd naar AUS: SIHAO PTY LTD, 1 ROKEVA STREETEASTWOOD
NSW 2122 Australië

Geïmporteerd in de VS: Sanven Technology Ltd, Suite 250, 9166 Anaheim
Plaats, Rancho Cucamonga, CA 91730



SHUNSHUN GmbH
Römeräcker 9 Z2021, 76351
Linkenheim-Hochstetten, Duitsland



Pooledas Group Ltd
Eenheid 5 Albert Edward House, The
Paviljoens Preston, Verenigd Koninkrijk

Gemaakt in China



Technische ondersteuning en e-
garantiecertificaat www.vevor.com/support

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Teknisk support och e-garanticertifikat

www.vevor.com/support

ETIKETTERING MASKIN

ANVÄNDARMANUAL

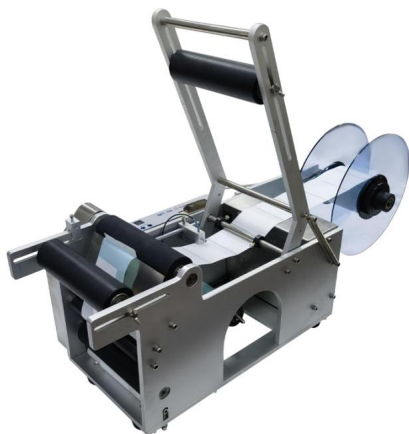
Vi fortsätter att vara engagerade i att ge dig verktyg till konkurrenskraftiga priser.

"Spara hälften", "halva priset" eller andra liknande uttryck som används av oss representerar endast en uppskattning av besparingar du kan dra nytta av att köpa vissa verktyg hos oss jämfört med de stora toppmärkena och betyder inte nödvändigtvis att täcka alla kategorier av verktyg som erbjuds av oss. Du påminns vänligen om att noggrant kontrollera när du gör en beställning hos oss om du faktiskt sparar hälften i jämförelse med de främsta stora varumärkena.

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

ETIKETTERING MASKIN



MT-50Alu-V1

MT-50Alu-V2



MT-50SS-V2

MT-50SS-V3

BEHÖVS HJÄLP? KONTAKTA OSS!

Har du produktfrågor? Behöver du teknisk support? Kontakta oss gärna:

Teknisk

**support och e-garanticertifikat [www.vevor.com/
support](http://www.vevor.com/support)**

Detta är den ursprungliga instruktionen, läs alla instruktioner noggrant innan du använder den. VEVOR reserverar sig för en tydlig tolkning av vår användarmanual. Utseendet på produkten är beroende av den produkt du fått. Ursäkta oss att vi inte kommer att informera dig igen om det finns någon teknik eller mjukvaruuppdateringar på vår produkt.



1. Läs noga och förstå all **MONTERING OCH DRIFT**

INSTRUKTIONER före användning.

2. Underlåtenhet att följa säkerhetsreglerna och andra grundläggande säkerhetsåtgärder kan resultera i allvariga personskador.

ALLMÄNNA SÄKERHETSFÖRESKRIFTER

Viktig påminnelse

1. Innan användning, läs noggrant igenom produktmanualen och se till att du förstår och följer alla säkerhetsvarningar och användning

försiktighetsåtgärder.

2. Använd inte denna produkt för andra icke-avsedda ändamål att undvika oväntade risker.

3. Denna produkt är endast tillämplig på användare inom den angivna åldersgruppen och tillämpningsområdet. Vänligen följ strikt relevant ålder restriktioner och varningar.

4. Om det finns några avvikelser i produkten, vänligen sluta använda den omedelbart och kontakta servicecentret för konsultation eller till ordna reparation.

Miljökrav för användning

1. Använd i en torr och välventilerad miljö för att undvika extrema miljöförhållanden som vattenaktivering, hög temperatur, hög luftfuktighet och extremt låg temperatur.

2. Undvik direkt solljus eller kontakt med brandkällor för att förhindra produkt skada eller brand.

3. Se till en stabil användningsmiljö och förhindra att produkten träffas eller tappas för att undvika skador.

Riktlinjer för säkerhet

1. Använd lämplig strömförsörjning och spänning, och använd inte skadade nätsladdar eller kontakter.

2. När du använder denna produkt, kortslut inte kretsar eller anslut

felaktiga enheter för att undvika risker som elektriska stötar och brand.

3. När främmande föremål hittas på produktens yta, vänligen sluta omedelbart använda och ta bort främmande föremål innan du fortsätter

använda sig av.

4. När du använder denna produkt kontinuerligt under lång tid, var god vila tid för att undvika överdriven trötthet.

Underhåll och skötsel

1. Underhåll och rengör produkten regelbundet. Innan du städar, tack koppla bort strömförsörjningen och torka av den med en torr trasa. Var försiktig så att du inte gör det använd alkohol, syra eller alkalilösningar etc

2. När produkten inte används under en längre tid, vänligen koppla ur strömförsörjning snabbt för att spara energi och förlänga produktens livslängd.

3. Ta inte isär produkten eller byt ut komponenter på egen hand. Om om du stöter på några fel, vänligen kontakta kundtjänsten Centrum.

Akuthanteringsåtgärder

1. Om det uppstår onormala situationer eller olyckor med produkten, vänligen sluta använda den så snart som möjligt.

Om överhettning, rökning eller onormalt ljud upptäcks, vänligen omedelbart stäng av strömförsörjningen och kontakta servicecentret.

2. Om produkten innebär en nödsituation som kan skada personligt säkerhet, ring nödräddningsnumret i tid.

Friskrivningsklausuler

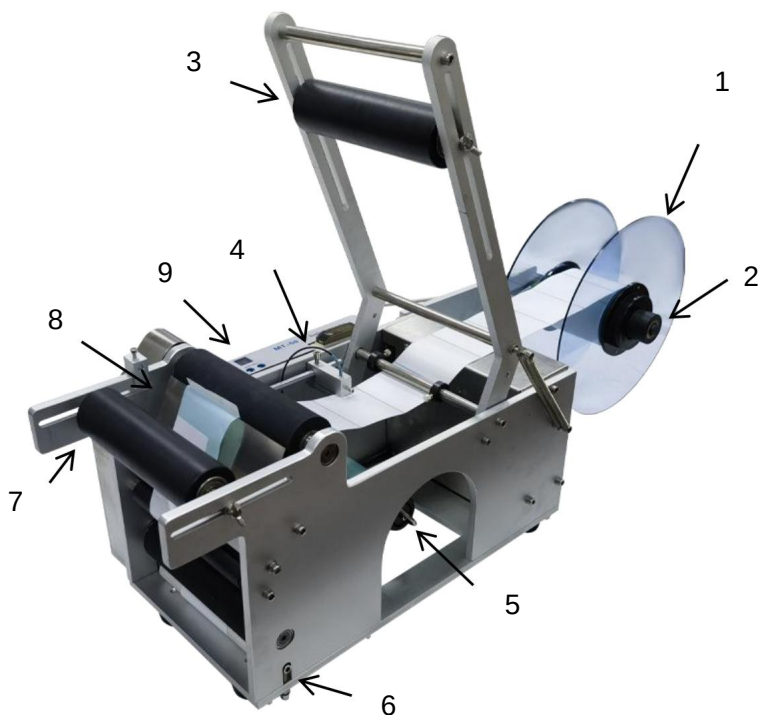
Vi lägger stor vikt vid säkerheten och kvaliteten på våra produkter, men kan inte ta ansvar för säkerhetsolyckor orsakade av felaktig användning eller operation.

SPARA DESSA INSTRUKTIONER

MODELL OCH PARAMETRAR

Modell	MT-50Alu-V1	MT-50Alu-V2	MT-50SS-V2	MT-50SS-V3
Tillämplig Flaskor av Diameter	20-120 mm	20-120 mm	20-120 mm	20-120 mm
Etikettbredd	13-150 mm	13-150 mm	13-150 mm	13-150 mm
Etikettlängd 25-300mm		25-300 mm	25-300 mm	25-300 mm
Etikettrulle ID $\varnothing$ 75 mm		~75 mm	~75 mm	~75 mm
Etikettrulle OD	$\varnothing$ 300 mm	$\varnothing$ 300 mm	$\varnothing$ 300 mm	$\varnothing$ 300 mm
Inmatning	AC 120V 60 Hz	AC 230V 50 Hz	AC 230V 50 Hz	AC 230V 50 Hz
Effekt (max.)	63W	68W	68W	68W

STRUKTURDIAGRAM



1. Märk Baffel

4.Sensor

7. Flaskhållarrulle

Knapp

2.Etikethållare

5.Bläddra och gem

8.Stripplåt

3. Tryck på Rulla

6. Justerbar bult

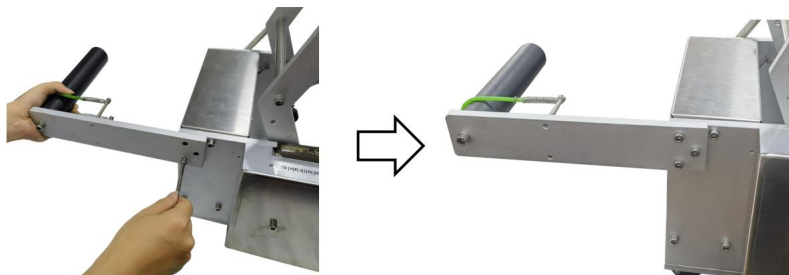
9.Tidsfördröjning

KOMPONENTER

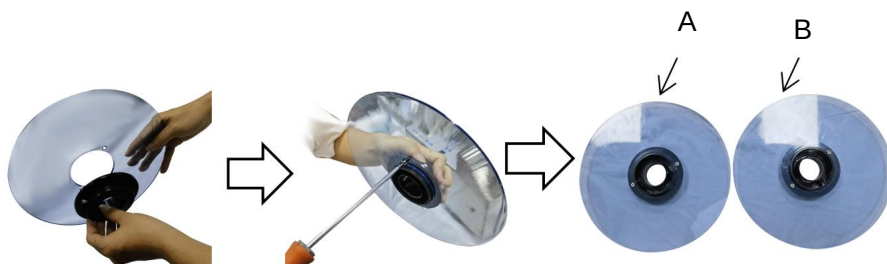
Modell Delar	MT-50Alu-V1	MT-50Alu-V2	MT-50SS-V2	MT-50SS-V3
Trotsa	×2	×2	×2	×2
Etiketthållare A	×1	×1	×1	×1
Etiketthållare B	×1	×1	×1	×1
Strömsladd	×1	×1	×1	×1
Mikrobrytare	×1	×1	×1	×1
Lokaliseringsstång	×1	×1	×1	×1
Beläget Block	×1	×1	×1	×1
Insexnyckel ÿ#6,#5,#4,#3ÿ	×4	×4	×4	×4
SkruvÿM4×8ÿ	×4	×4	×4	×4
Etikettmontering hopsättning	×1	×1	×1	×1
Användarmanual	×1	×1	×1	×1

BRUKSANVISNINGAR

1. Ta bort skruvarna, installera etikettmonteringsenheten och lås den med bort skruvarna enligt bilden.



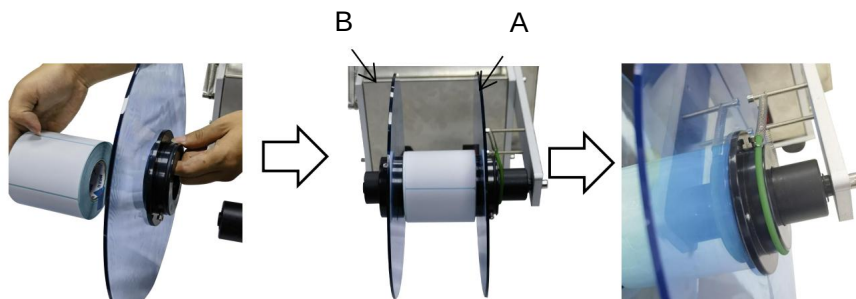
2. Montera två bafflar och etikethållare (A,B) och fäst med skruvar (M4*8).



3. Sätt i A , B och etikettrullen i tur och ordning enligt bilden. Placera den gröna O-tejpen över etikethållaren A.

Obs:1) Bulten på etikethållaren kan skruvas för att stoppa den.

2) Etikethållaren A har ett remspår.



4. Dra etiketten över C,D,E och sedan över mellan F och G.

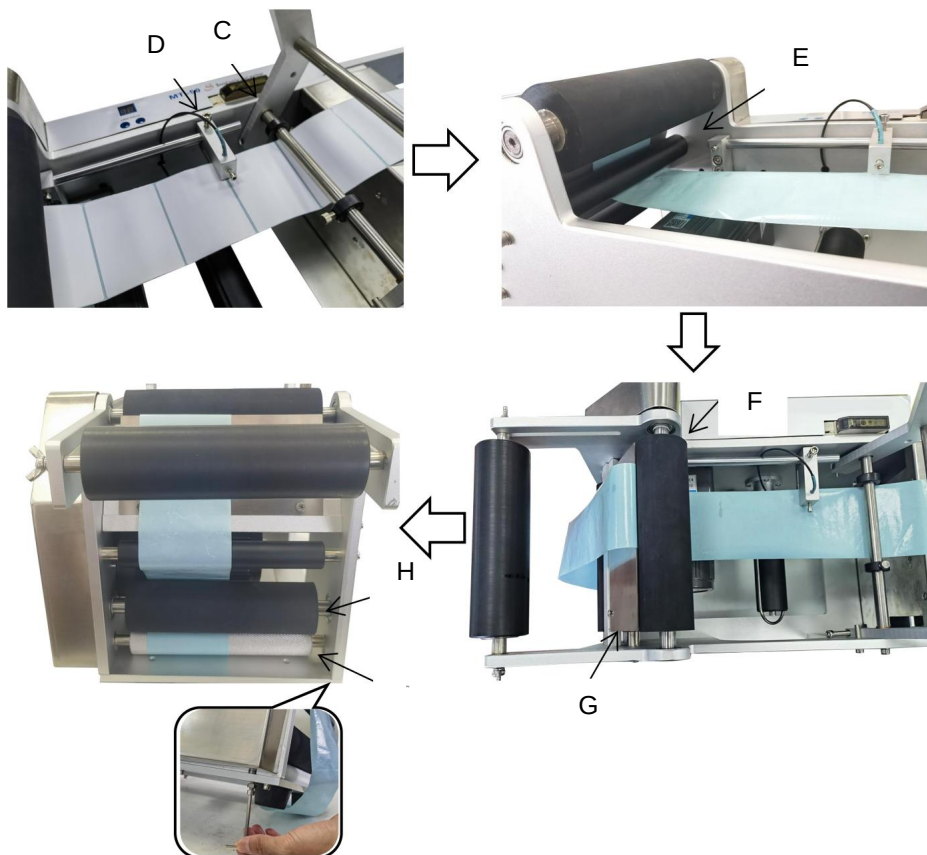
Dra etiketten genom C, D, E, sedan ut mellan F och G och nedåt genom H,I. Linda slutligen etikettunderlaget tätt runt bläddra (J) och fäst gemet som bilden visar.

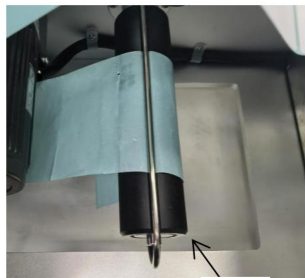
Obs:a) De installerade etiketterna ska vara jämnt inriktade från den fasta axeln till rullningen.(från början till slut) Annars kommer etiketten lätt att slitas sönder. b) Det rekommenderas att etiketten lindas runt rullen minst 2 till 3 gånger.

c) Justera gränsringsparen på rullarna (C) så att de styr etikett som visas

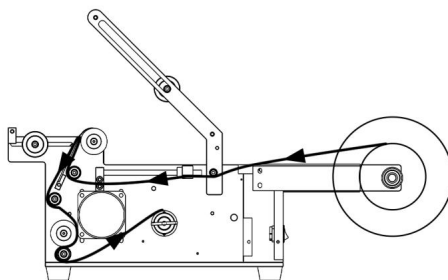
d) Rullen(I) kan lossas så att etiketten kan passera igenom.

Rullen(I) måste trycka fast etiketten under arbetet.



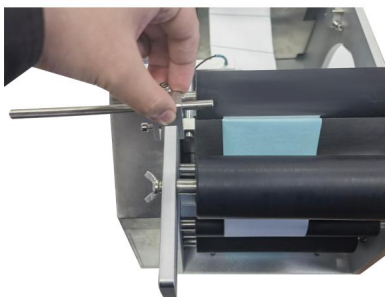


J



Etikettpappersrutt

5. Installera lokaliseringsstången och det placerade blocket och lås som visas.



6. Sätt i nätsladden enligt bilden. 7. Produktmonteringen slutförd.



Bruksanvisningen

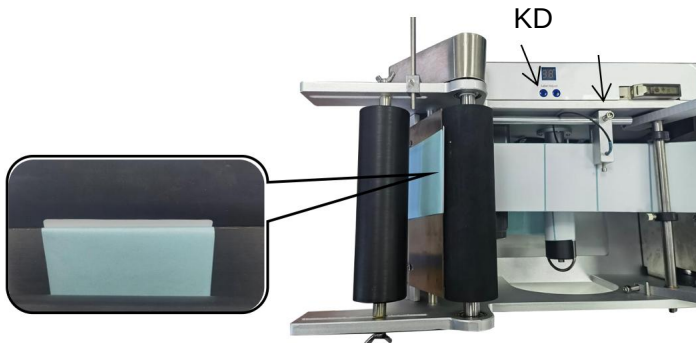
1.

Etikettförlängningsinställning Slå på maskinen, tryck sakta ned pressrullen, observera etikettens förlängningslängd enligt bilden.

När etiketten inte kommer ut, justera fördröjningen (K) tills etiketten kommer ut.(Obs: Återställ till noll innan du använder fördröjningsfunktionen.)

Justera sensorns (D) position enligt etikettens förlängningslängd sensorn justeras till vänster och etikettens förlängningslängd ökas; sensorn justeras till höger och etikettens förlängningslängd minskas.

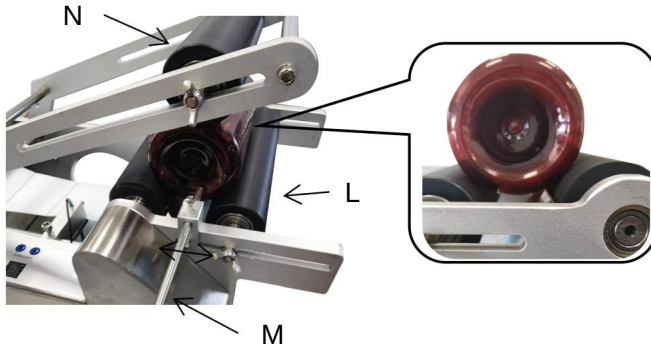
Det rekommenderas att etikettens förlängningslängd är 2-3 mm.



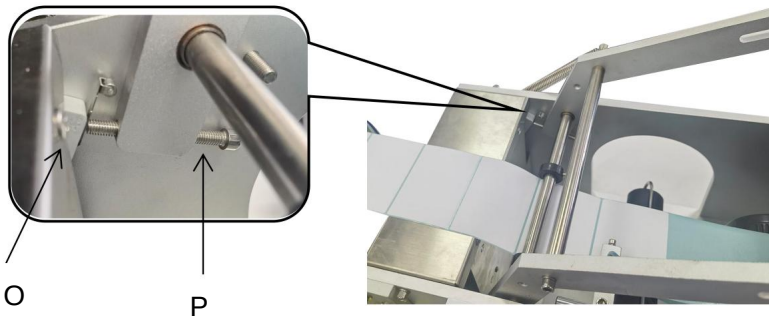
2.Inställning av olika flaskstorlekar

1) Placera flaskan mellan två svarta rullar; Justera rullen (L) fram och tillbaka så att flaskan kan fästas på etiketten. Justera lokaliseringsstavens (M) längd så att flaskan är i önskat läge enligt bilden.

2) Placera pressrullen (N) så att den är precis ovanför flaskan.



3) Efter ovanstående justering tryckte pressrullen på flaskan, justera skruv (P) längd för att bara utlösa mikrobrytaren som visas.



Obs: Om mikrobrytaren inte utlöses kommer maskinen inte att börja fungera.

3. Efter att ovanstående installation och justering är klar, sätt på flaska, tryck ned tryckrullen en gång för att märka en gång.

Obs: Se till att flaskorna har samma diameter, med flera flaskor med olika diametrar kan orsaka dålig märkning.

UNDERHÅLL

1. Operatörer måste vara utbildade i förväg och känna till produkten.
2. Kontrollera före varje användning att komponenterna är låsta och rena.
3. Inspektera regelbundet alla delar och tillbehör och byt ut dem om skadad.
4. Låt ett auktoriserat servicecenter byta ut skadade delar.
5. Kontrollera muttrarna med jämna mellanrum och dra åt dem om de sitter lösa.
6. Använd en mjuk, ren trasa när du rengör maskinen. Spola inte maskinen med vatten eller vätska.
7. Förvara produkten på en torr och ventilerad plats.
8. Strömbrytaren måste stängas av före underhåll och rengöring.
9. Stäng av strömbrytaren när produkten inte används.
10. Tillsätt regelbundet en liten mängd fett till de roterande delarna.



Säkring

Om säkringen är skadad, byt ut den enligt bilden.

FELSÖKNING

Problem	Möjlig orsak	Möjlig lösning
Etiketten kom inte ut	Mikrobrytaren gör det inte utlösare	Justera avtryckarskruven längd.
	Mikrobrytaren är skadad	Byt ut mikroswitchen
	Pressrullen gled på flaskan	Lås pressrullen igen
	Strömbrytaren är det inte påslagen.	Slå på strömmen
Etikett kontinuerligt ut	Etiketten gick inte igenom genom sensorn	Justera etiketten igenom sensorn
	Sensorfel	Byt ut den nya sensorn.
Etiketterna är inte jämna bifogad.	Den reserverade etiketten är också lång.	Förkorta den reserverade etikettens längd.
	Det finns marker på flaskans yta.	Rengör flaskans yta.
	Rullen tryckte inte ner på flaskan.	Tryck på rullen ordentligt.
Etiketten är snett	Etikettrullen vinglar.	Justera om etikettskärmen och lås den.
	Avisoleringsplattan är det inte låst.	Lås avdragarplattan.
	Flaskans yta är smutsig eller blöt.	Rengör flaskan eller byt ut den rena flaskan.

Adress: Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi
Shanghai

Importerad till AUS: SIHAO PTY LTD, 1 ROKEVA STREETEASTWOOD
NSW 2122 Australien

Importerad till USA: Sanven Technology Ltd, Suite 250, 9166 Anaheim
Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



SHUNSHUN GmbH
Römeräcker 9 Z2021, 76351
Linkenheim-Hochstetten, Tyskland



Pooledas Group Ltd
Enhet 5 Albert Edward House, The
Pavilions Preston, Storbritannien

Tillverkad i Kina



Teknisk support och e-garanticertifikat
www.vevor.com/support